

Ersteinst täglich Abends
Son- und Festtage ausgenommen. Bezugspreis vierteljährlich
bei der Geschäfts- und den Ausgabestellen 1,80 M., durch Boten ins
Haus gebracht 2,25 M., bei allen Postanstalten 2 M., durch
Briefträger ins Haus 2,42 M.

Anzeigengebühr
die 6spat. Kleinzeile oder deren Raum 15 Pfg., für die tägliche
Geschäfts- und Privatanzeigen 10 Pfg., an bevorzugter Stelle
(hintern Text) die Kleinzeile 30 Pfg. Anzeigenannahme für die
Abends erscheinende Nummer bis 2 Uhr Nachmittags.

Thorner

Ostdeutsche Zeitung.

Schriftleitung: Bräudenstraße 34, 1 Treppe.
Anzeigenannahme für alle auswärtigen Zeitungen.
Geschäftsstelle: Bräudenstraße 34, Laden.
Sprechzeit 10-11 Uhr Vormittags und 3-4 Uhr Nachmittags.
Sernsprech-Anschluß Nr. 46.
Geöffnet von Morgens 8 Uhr bis Abends 8 Uhr.

Zum 8 Uhr-Ladenschluß.

Die „Königsb. Part. Btg.“ erhielt folgende
Zuschrift:

Wie vor zehn Jahren bei Einführung der
Sonntagsruhe, so hat sich auch bei dem Inkraft-
treten des Ladenschlußgesetzes eine lebhaftere
Opposition geltend gemacht, die bis jetzt zu ver-
hindern gewußt hat, daß der Achtuhr-Ladenschluß,
der gemäß § 139 Abs. 1 auf Antrag von 73 der
Geschäftsinhaber eingeführt werden kann,
verfügt worden ist. Die Gründe, die von den
Begnern gegen einen früheren Ladenschluß geltend
gemacht werden, sind denjenigen nachgebildet, die
man gegen die Sonntagsruhe einwandte, etwas
neues hat man nicht entdecken können, und so
bleibt es denn dabei, daß die Handlungsgehilfen,
durch den früheren Schluß unverantwortlich leicht-
sinnig gemacht werden könnten, daß sie denselben
nicht zur Fortbildung, sondern zu anderen
immoralischen Zwecken verwenden könnten u. s. w.
Außerdem aber wird als schwerstes Geschäft
gegen den Achtuhr-Ladenschluß angeführt, daß die
Interessen der Geschäfte aufs ernsteste gefährdet
würden, wenn es zur Einführung eines früheren
Ladenschlusses käme.

Da sei denn zunächst wieder einmal daran
erinnert, daß der Ladenschluß, ebenso wie die
Sonntagsruhe, ja nicht nur den Angestellten,
sondern doch auch den Prinzipalen, die seiner
ebenso bedürfen, zu Gute kommt. Was aber die
weiteren Einwendungen anbetrifft, so kann man
gern zugeben, daß es Leute geben wird, die von
ihrer freien Zeit nicht den richtigen Gebrauch
machen werden. Soll ihretwegen aber der ganze
Stand um die Wohlthat einer längeren Ruhe-
pause kommen? Wenn man von diesem Ge-
sichtspunkt ausgegangen wäre, dann hätte keines
unserer Verfügungsgehalte entstehen können, dann
hätte man auch von den verschiedenen Arbeiter-
schutzmaßnahmen absehen müssen, denn es liegt
nun einmal in der menschlichen Natur begründet,
daß die durch die soziale Reform hervorgerufenen
Verbesserungen nicht nur in gutem, sondern auch
in mißbräuchlichem Sinne benutzt werden.

Bleibe also nur noch das Interesse der
kleinen Geschäfte, das so oft herhalten muß,
wenn es den Großen nicht paßt, eine Ver-
besserung einzuführen. Auch dieser Einwand ist
nicht stichhaltig, die Furcht vor dem Rückgange
des Konsums ist unbegründet, denn was der
Mensch braucht, muß er haben, um mit einem
alten Sprichwort zu reden, ob die Läden nun
um 9 Uhr oder um 8 Uhr geschlossen werden.
Da es sich bei den kleinen Geschäften auch haupt-
sächlich um Arbeiterkundschaft handelt, so sei da-
rauf hingewiesen, daß gerade der Arbeiter, be-
sonders der organisierte, ein volles Verständnis
für eine Verkürzung der Arbeitszeit hat und
seinerseits durch früheren Einkauf gern dazu
beitragen wird, daß die kleinen Geschäfte keinen
Schaden haben.

Ueberhaupt spielt das liebe Publikum bei der
ganzen Ladenschlußfrage eine nicht unbedeutende
Rolle, trotzdem es sich so gut wie gar nicht um
die ganze Sache kümmert. Bei jeder Gelegenheit
hört man, es müsse doch auch auf das Publikum
Rücksicht genommen werden, diese Rücksicht auf
vermeintliche „Bedürfnisse des tausenden Publikums“
bestimmt viele Ladeninhaber, insbesondere der
Nahrungsmittelbranche, sich gegen den frühen
Geschäftsschluß zu sträuben. „Hätte das Publikum
Sinn für diese Frage“, so führte Dr. Vobe-
Weimar jüngst in einer Versammlung der Leipziger
Dritsgruppe der Gesellschaft für soziale Reformen
unseres Erachtens nach mit Recht aus, „zeigte
es den Verkäufern, daß es nicht das Bedürfnis
fühlt, nach 8 Uhr einzukaufen, so würde sich
feiner gegen die Verkürzung der Arbeitszeit
wehren, feiner wird in einer entsprechenden Ver-
ordnung eine „unerträgliche Beeinträchtigung der
persönlichen Freiheit“ sehen, wenn das Gesetz
nur festlegt, was allgemein Sitte geworden ist.
Hier ist das beste Feld für den Beginn einer
sozialpolitischen Konsumentenbewegung, hier ist
vor allem ein Bethätigungsfeld für die Frauen.“
— Konsumentenvereinigungen zur Verbesserung
der Lage der Handlungsangestellten, wie sie hier

von Dr. Vobe angedeutet werden, sind in Eng-
land und Amerika nichts seltenes und haben sich
dort aufs Beste bewährt; es steht unseres Er-
achtens nichts im Wege, auch in Deutschland
solche sozialpolitischen Käufervereinigungen zu
gründen, sie könnten auch bei uns viel gutes
stiften und würden besser als Versammlungen,
Flugschriften u. s. w. die Herbeiführung eines
früheren Ladenschlusses fördern helfen.

Im übrigen ist das Sträuben gegen den
Achtuhrschluß ein Kampf gegen Windmühlen,
denn es ist ganz sicher, daß seine gesetzliche
Einführung nur noch eine Frage der Zeit ist;
man wird nicht auf die Dauer, verhältnismäßig
weniger Gegner wegen, einer ganzen Berufs-
gruppe das vorenthalten können, was die ge-
werblichen Arbeiter schon längst haben, nämlich
eine angemessene Ruhepause. Zu wünschen wäre,
daß die einsichtigen Prinzipale — und deren
gibt es ja glücklicherweise recht viele — die
Bemühungen der Gehilfen um Einführung des
Achtuhr-Ladenschlusses unterstützen, sie dienen
damit nicht nur sich und dem Handelsstand,
sondern der gesamten Volkswohlfahrt.

Deutsches Reich.

Von der Nordlandsreise. Der
Kaiser entsprach am Montag einer Einladung
des deutschen Konsuls Mohr in Bergen zum
Diner auf dessen Landstüb. Die Yacht „Hohen-
zollern“ und der Kreuzer „Nympe“ hatten aus
Anlaß des Geburtstages des Prinzen Walbert,
der an diesem Tage sein 18. Lebensjahr voll-
endete und damit großjährig wurde, über die
Toppen geflaggt. Am gefrigen Dienstag wurde
bei schönem Wetter die Fahrt nach Gudvangen
fortgesetzt. An Bord alles wohl.

Landwirtschaftsminister v. Pod-
bielski will demnächst Ostpreußen besuchen.
Die konservative „Elbinger Zeitung“ widmet dem
Minister, der als Abgeordneter in den Reihen
der Konservativen saß, einen wenig freundlichen
Willkommensgruß: „Was wirklich reformbedürftig
ist, bekommen die Herren Minister selten oder
nie zu sehen. Man giebt große Dinners und
Soupers, beschäftigt sogenannte Musterwirtschaften,
bewundert das fetteste Schwein und den stattlichsten
Zuchtbullen — und damit ist die Geschichte
erledigt. Es bleibt alles beim Alten.“

Die Zolltarifkommission hat am
Dienstag die Tarifnummern 608 bis 623 (Fisch-
bein, Hornknöpfe, Federkiele, Waren aus tierischen
Schweißstoffen, Bau- und Nutzholz, Fourniere,
Spunde, Stöcke, Fässer, Spulen, Spindeln, Holz-
draht, Holzstifte) erledigt.

Reform der Ansiedelungs-
kommission. Der Rücktritt des Herrn
Dr. v. Wittenburg, des Präsidenten der
Ansiedelungskommission, wird von einem Königs-
berger Blatte als nahe bevorstehend angekündigt.

Einheitliche Regelung der Doktor-
prüfungen für Deutschland und die
Schweiz. Die am Sonntag in Olten ver-
sammelten Rektoren der Universitäten Zürich,
Bern und Basel beschlossen, entsprechend der
Anregung der deutschen Regierung, für die ge-
nannten Universitäten die Zustimmung zur
einheitlichen Regelung der Doktorprüfungen für
Deutschland und die Schweiz zu erteilen. Dem
Bundesrat soll eine Mitteilung in diesem Sinne
gemacht werden.

Sehr pessimistisch äußert sich ein
agrarisches-konservatives Blatt unter dem Titel:
„Epigonen“. Es fragt: „Besitzt denn das Reich
thatsächlich noch dieselbe Machtstellung wie einst?“
„Gält es immer noch, wie vor Zeiten, die Ent-
scheidung über Krieg und Frieden in seiner
Hand? Oder ist diese nicht vielmehr auf das
Ausland übergegangen, das uns vielleicht weniger
haßt, aber uns auch weniger fürchtet, als früher?“
Wenn solche Reden von liberaler Seite kämen,
wie würde man sie verbammen? Das über-
agrarisches Blatt behauptet, Deutschland habe
früher die Entscheidung über Krieg und Frieden
in seiner Hand gehalten? Graf Moltke sagte
i. J., wir müßten das, was wir in der großen
Zeit von 1870/71 gewonnen, etwa fünfzig Jahre

mit dem Schwert zu verteidigen bereit sein; der-
selbe Graf Moltke — es war am 15. Juni
1868 — hielt eine Rede, in der er sagte:
„Welcher verständiger Mensch wird nicht wünschen,
daß die enormen Ausgaben, welche in ganz
Europa für Militärausgaben gemacht werden, für
Friedenszwecke verwendet werden könnten! Auf
dem Wege der internationalen Verhandlung wird
das nimmermehr zustande kommen. Ich sehe für
den Zweck nur eine Möglichkeit, und das ist,
daß im Herzen von Europa sich eine Macht
bildet, die, ohne selbst eine erobernde zu sein, so
stark ist, daß sie ihren Nachbarn den Krieg ver-
bieten kann.“ Es hieße aber Moltke vollständig
verkennen, wenn man ihm unterstehen wollte,
er habe für Deutschland das Vorrecht erstrebt,
die Entscheidung über Krieg und Frieden in
seiner Hand zu halten. Bismarck konnte den
Ausbruch des russisch-türkischen Krieges nicht
verhindern, er wies das Ansehen, als es an ihn
gestellt wurde, ihn zu verbieten, mit Recht zu-
rück. Dieselbe Rücksichtnahme auf das nächst-
liegende nationale Interesse, von welcher sich der
erste Kanzler leiten ließ, ist maßgebend geblieben
auch für die Führung der deutschen auswärtigen
Geschäfte nach Bismarck. Die unzweideutigen
Erklärungen, die Graf Bülow zu wiederholten
Malen auch im Reichstage in dieser Beziehung
abgegeben hat, bestätigen die Richtigkeit dieser
Ansicht.

Ein Chinakrieger verhaftet. In
Langerfeld (Rheinland) wurde in den letzten
Tagen ein Anstreicher verhaftet, der als Soldat
die China-Expedition mitgemacht und eine große
Menge Gegenstände mitgebracht hatte, die er aus-
scheinend in China nicht auf rechtmäßige Weise
erworben hatte. Die Polizei beschlagnahmte die
Sachen und führte den früheren Soldaten, der
Schwelmer heißt, ins Untersuchungs-Gefängnis ab.
Es heißt, mehrere andere Personen wären gleich-
falls an den Diebstählen beteiligt. Es soll eine
ganze Ausstellung chinesischer Schenswürdigkeiten
dort ausgeführt worden sein.

Der Prager Steckbrief gegen den
deutschen Kaiser lautet, soweit er sich über-
haupt wiedergeben läßt, wie folgt:
„Kaiser Wilhelm, Sohn des in Charlottenburg
bei Berlin wohnhaften Kaiser Friedrich, der in
der . . . . . des Professors Dr. Buclow (soll
wohl heißen Bülow?) in Berlin . . . . . war,
ist vor wenigen Wochen von dort . . . . ., und
wird seit dieser Zeit vermißt.“

Vor einigen Tagen wurde er zu Marienburg . . . .
gesehen.
Nach demselben ist eifrig zu forschen und ein
Resultat anher bekannt zu geben.
R. R. Polizeidirektion in Prag,
23. Juni 1902.“

Dem österreichischen Ministerium des Außern
wird der Sachverhalt durch das Ministerium des
Innern, an welches eine ausführliche Darstellung
von der dortigen Statthalterei geleitet wurde,
übermittelt werden. Der Beamte, den das Ver-
schulden der Veröffentlichung trifft, leidet, wie
verlautet, seit längerer Zeit infolge Arbeitsüber-
bürdung an hochgradiger Nervosität; er ist ein
„Manipulationsbeamter“, der seit zwanzig Jahren
zugleich als Verwalter des Arresthauses fungiert.
Bis zum Abschluß der mit großer Energie ge-
führten Untersuchung ist er der weiteren Redaktion
des „Polizei-Anzeigers“ enthoben. Die ganze
Ausgabe der Nummer, in welcher der Steckbrief
veröffentlicht war, wurde vernichtet und eine
Neuausgabe mit Weglassung des Steckbriefes ver-
anstaltet. In Berliner Regierungskreisen soll
man die Sache humoristisch auffassen; das wäre
auch das Bescheideste.

Eine lebhafteste Debatte entspann sich
gestern in der bayerischen Kammer der Abgeordneten
über die Beurlaubung des Kultus-
ministers von Landmann. Geher
(Br.) wies auf die Beurlaubung des Kultus-
ministers hin. Dies sei nur der erste Schritt
zur Entlassung. Die Mehrheit der Volkskammer
setze diesen Schritt gegen den Kultusminister als
einen gegen sie gerichteten Schlag an, zumal der
Kultusminister der liberalen Minderheit gepflegt
sei. Die Mehrheit der Kammer hege Be-
fürchtungen für die Zukunft, besonders da ihr
keine Freunde zur Verfügung stehen, die dem

Regenten am nächsten stehen. Er giebt dann
namens der Mehrheit ein Mißtrauens-
votum ab. v. Crailsheim erwidert, die
Sachlage sei die, daß der Kultusminister wegen
Anstrengung um Urlaub nachsuchte. Wer dem
Kultusminister lenne, wisse, daß er krank sei.
Sobiel stehe fest, es könne ein etwaiger Rücktritt
des Ministers nicht als eine Aenderung der bis-
herigen Politik des Gesamtministeriums ange-
sehen werden. Wir identifizieren uns mit keiner
politischen Partei. Von einer Opferung des
Ministers zu Gunsten der Minorität könne
keine Rede sein. Bei der Würzburger Affäre
handle es sich um das Enthebungsgesuch von 10
Senatoren, die nicht direkte Untergebene des
Ministers seien, sondern ein dem Minister unter-
stelltes Organ der Selbstverwaltung und
eine öffentliche Korporation. Daher müsse die
Sache genau geprüft werden. Schädlcr (Br.)
antwortet auf das Schärfste. Der Minister stelle
sich naiv, es wurde aber klar, daß ein Rücktritts-
gesuch des Ministers vorliege, aber noch unent-
schieden sei. Das Ministerium besorge die Ge-
schäfte der Minorität. Der Kultusminister solle
nur gehen, weil er eine eigene Meinung gehabt,
und an die geheiligte Majestät des akade-
mischen Senats gerührt habe. von Crailsheim
entgegnet, er wundere sich über die Auffassung,
daß das Entlassungsgesuch ein Schlag gegen die
Minorität sei. Der Minister wurde von den
Kollegen in jeder Weise gestützt. Der Einfluß
der Geheimkanzlei auf die Krone sei nicht so
groß, wie Geher glaube. Wenn der Minister
wirklich zurücktrete, so sei ein parlamentarisches
Mißtrauensvotum nicht begründet. Segitz
(Soz.) wirft dem Zentrum vor, es mache sich
lächerlich.

Der weitere Ausschuß des Thüringer
Verbandes der freisinnigen Volks-
partei hielt am Sonntag eine vertrauliche
Sitzung, welche sich eines sehr guten Besuchs
von 27 Ausschußmitgliedern zu erfreuen hatte,
im Domänengasthof zu Oberhof ab. Erschienen
waren die Delegierten der Wahlkreise Coburg,
Gotha, Eisenach, Apolda, Meiningen I und II,
Altenburg, Rudolstadt, Gera-Neuß und Schweige-
Schmalkalden. Der geschäftsführende Ausschuß
der Partei war durch den Abg. Dr. Müller-
Sagan vertreten. Nachdem Abg. Cassel-
mann als Vorsitzender die Versammlung begrüßt
hatte, erstattete, C. Himmelein-Gotha Bericht
über die Sitzung des Zentralausschusses in
Berlin vom 10. und 11. Mai d. J. Darauf
folgten Berichte und Anträge aus den Wahl-
kreisen mit besonderer Berücksichtigung der nächst-
jährigen Reichstagswahlen. Allseitig, auch in
Wahlkreisen, in denen die Partei bisher nicht
selbständig organisiert war, machte sich eine
kampflustige und hoffnungsfreudige Stimmung
bemerkbar. Es wurde beschlossen, den diesjährigen
Thüringer Parteitag in Saalfeld während
des Oktobers abzuhalten.

Am tliches Wahlergebnis. Bei der
am 11. Juli im Wahlkreis Bayreuth statt-
gehabten Reichstagswahl wurden
16 166 gültige Stimmen abgegeben. Davon ent-
fielen auf den Professor und königlichen Dekonomie-
rat August Hagen in Bayreuth (natl.) 8543,
auf Schneidermeister Karl Hugel in Bayreuth
(Soz.) 7623. Hagen ist somit gewählt.

Der Antisemitenhauptling Graf
Pückler hat am Montag in Berlin gegen ein
Eintrittsgeld von 20 Pfennig in den Konfordia-
len in der Andreasstraße gesprochen. Die
„Staatsbürgerztg.“ schätzt den Besuch auf 4000
Besuchen. An der Kasse entstanden stürmische
Szenen wegen der Erhebung des Eintritts-
geldes. Graf Pückler sprach über Licht und
Finsternis. Er meinte, daß Deutschland
allmählich von einer gräulichen Finsternis erfaßt
werde. Den Fürsten rief er zu: Landgraf werde
hart. „Besonders Ihr Berliner empfanget den
heiligen Geist und verbreitet denselben, bekämpft
die Tüben, und Ihr werdet Männer des Lichts!“
Bruhn, der Verleger der „Staatsbürgerztg.“ brückte
hierauf seine Freude aus, daß man endlich mal
die Rede des „Herrn Grafen“ zu Ende hören

konnte, ohne daß vorher die Versammlung aufgelöst wurde.

### Gegen Trusts und Kartelle

veröffentlichen die Organe des russischen Finanzministeriums, wie aus Petersburg berichtet wird, einen längeren Artikel mit der Überschrift „Die internationale Bedeutung der Syndikate und die Rolle des Finanzministeriums.“ Der Artikel behandelt die Frage der künstlichen Herabdrückung der internationalen Preise als Ergebnis von Maßregeln zur Beseitigung der Konkurrenz auf den ausländischen Märkten oder zur Hebung der Preise auf den inländischen Märkten, beleuchtet sodann die Frage der Exportprämien und die der Syndikate überhaupt und schließt mit folgenden Ausführungen:

Es liegt gegenwärtig der Schwerpunkt der Frage der Prämierung von Ausfuhrwaren und der durch sie hervorgerufenen Herabdrückung der internationalen Preise ausschließlich in der Ausfuhrfähigkeit der Syndikate, Trusts und Kartelle. Es scheint, daß es gerade jetzt zeitgemäß ist, sich mit der Frage dieser vom internationalen Gesichtspunkte aus schädlichen Tätigkeit zu beschäftigen, um so mehr als der Zeitpunkt des Ablaufs der Handelsverträge herannäht und die außerordentlich ernste Frage ihrer Erneuerung erhebt. Wird es klug sein, wenn man diese der vaterländischen Industrie schädliche Seite der Tätigkeit der Syndikate vor Augen hat und weiß, daß infolge ihrer Macht schon jetzt die Frage ihrer Gefährlichkeit als „eines Staates im Staate“ aufgeworfen wird, wird es unter solchen Bedingungen klug sein, auf lange Zeit hinaus Vollzüge festzulegen, sich dadurch in bezug auf die Anwendung des einzigen wirksamen Verteidigungsmittels gegen den gewissenlosen Konkurrenzkampf der Syndikate die Hände zu binden und die vaterländischen Industrien den Schlägen derselben preiszugeben? Ueberhaupt widerspricht die Tätigkeit der Syndikate den Tendenzen der modernen Handelsverträge, welche auf dem Prinzip der Solidarität der Kulturvölker begründet sind. Die Handelsverträge vom Anfang und die vom Ende des 19. Jahrhunderts sind ihrem Geiste nach sehr verschieden. Letztere enthalten eine ganze Reihe von Paragraphen, welche erstens unbekannt waren, und den gegenseitigen Schutz der Industrie zum Zweck haben. Selbst Zugeständnisse bei den Tariffsäßen, die auf dem Prinzip des „do ut des“ beruhen, erscheinen, wenn man genauer auf sie eingeht, als gegenseitige Abgrenzung auf dem Gebiet der Warenproduktion, denn sie gründen sich auf ein sehr aufmerksames Studium der Bedingungen der Produktion und des Handels. Die zuletzt abgeschlossenen Verträge enthalten noch einen für die gegenwärtige Entwicklung der Handelsverträge ebenfalls charakteristischen Artikel, nämlich die Abmachung über die schiedsrichterliche Entscheidung bei Meinungsverschiedenheiten über die Anwendung der Handelsverträge. Das Finanzministerium bewegt sich, indem es sich mit seiner Note an die Signatarmächte der Brüsseler Konvention wendet, auf dem Wege der Solidarität der Völker, welche eine der besten Errungenschaften unserer Kultur bildet. Wesentliche Interessenfragen, welche viele Staaten berühren, müssen durch internationale Vereinbarungen gelöst werden. In dieser Beziehung ist die Note des Finanzministeriums auf ökonomischem Gebiete die Anwendung derjenigen Prinzipien, auf welche sich die Beschlüsse der Haager Konferenz gründen, die auf Initiative des Kaisers berufen wurde.

### Ausland.

#### Rußland.

Zu Ehren des Königs von Italien fand gestern auf dem großen Paradeplatze bei Kaschnoje-Seele eine Heerchau unter dem Kommando des Großfürsten Wladimir statt. In der Front standen 38 800 Mann und zwar 89 Halbbrigaden, 43 Eskadrons, 14 Sotnien Kosaken und 52 Batterien. Als die Parade begann, sprengte der Kaiser an die Spitze der Truppen und führte dem Könige von Italien die Parade vor. Im Laufe des Vorbeimarsches führte der Kaiser verschiedentlich dem Könige einzelne Regimenter vor, deren Chef er ist. Die Großfürsten führten ebenfalls teilweise ihre Regimenter vor, teilweise standen sie in der Front oder fotografierten sie, ebenso wie der Kriegsminister. Nach beendeter Heereschau versammelten sich die Fürstlichkeiten im Kaiserzelt, die Suiten in anderen Zelten, wo das Frühstück serviert wurde. Nach demselben begaben sich die Monarchen nach Peterhof. Gestern abend gab der Großfürst Peter Nikolajewitsch, dessen Gemahlin eine Schwester der Königin von Italien ist, zu Ehren seines Schwagers ein Festmahl. Morgen veranstaltet Graf Lamsdorff zu Ehren Prinettis ein Dinner, zu dem die Vortrager geladen sind. Der König giebt dem Kaiser heute am Bord des auf der Kronstadter Röhde liegenden Panzers „Carlo Alberto“ ein Frühstück. Die Abreise des Königs erfolgt am Donnerstag nachmittags 3 Uhr.

#### Frankreich.

Ueber die große Zahl von Unfällen, welche sich bei der Parade der

Pariser Garnison in Longchamps infolge der Hitze ereigneten, wird noch berichtet: Von fast allen Tribünen wurden vor und während der Revue Opfer der sengenden Hitze in die Hilfsstationen getragen. Nur Ras Makonnen in seinem weißen Bademantel fühlte sich wahrhaft wohl. Große Aufregung rief es hervor, als der Gouverneur von Paris Faure-Biquet infolge eines Anfalles von Hitzschlag vom Pferde fiel. Dies geschah gerade in dem Augenblick, als er Loubet vor der Präsidententribüne die vorgeschriebenen Honneurs erweisen sollte. Wenige Sekunden später wurde der dänische Militärattache abgeworfen. In weit über hundert Fällen wurde das Eingreifen der Hilfsorgane nötig und der Mangel an Tragesesseln sehr beklagt. Außer dem Militär-Gouverneur von Paris erlitt auch General Perzin, der Rabinetschef des Kriegsministers, bei der Parade einen Sonnenstich. Die Zahl der infolge der furchtbaren Hitze erkrankten Soldaten wird auf 200 angegeben. Ein Sergeant des Pompiers-Korps starb am Abend im Hospital. Von den Kürassieren, die den Wagen des Präsidenten Loubet geleiteten, stürzten 18 in der Avenue Marigny und zwei im Hofe des Elysee vom Pferde. Präsident Loubet sprach sein Bedauern darüber aus, daß man sie und ihre Pferde so angestrengt habe. Auch mehrere hundert Zuschauer erkrankten infolge der Hitze und mußten in Krankenwagen fortgebracht werden. — Der sozialistische Deputierte Gérald-Richard kündigte dem Kriegsminister in einem Schreiben an, daß er ihn beim Wiederzusammentritt der Kammer über die Notwendigkeit der Abschaffung der Parade vom 14. Juli interpellieren werde.

#### England.

König Eduard verließ in einem Krankenwagen den Buckingham-Palast und begab sich nach der Viktoriastation, von wo er nach Portsmouth abreiste. Um König Eduard, der in der Nähe der Insel Wight weitere Genesung suchen wird, vom Buckinghampalast nach dem Bahnhof zu bringen, erschien eine Abteilung Seecleute im Schlosse. Unter Aufsicht der Leibärzte brachten sie das Sopha, auf dem der König ruhte, nach der Vorhalle und von da nach dem am günstigsten gelegenen Ausgangsthor, wo der König in einem Krankenwagen, der zur Vermeidung jeglicher Stöße für diesen Zweck besonders gebaut war, untergebracht wurde. Dem Wagen folgten drei Landauer, in denen die Prinzessin Viktoria, Prinz und Prinzessin Karl von Dänemark, sowie die nächste Umgebung des Königs Platz genommen hatte. Bei der Ankunft auf dem Bahnhof wurde der König von den namentlichen Marinemannschaften in den königlichen Wagen gehoben. Am Wagen war ein Windschirm aufgestellt, so daß selbst die wenigen bevorzugten Persönlichkeiten, die auf dem Bahnsteig zugegen waren, den König nicht erblicken konnten.

Ueber Lord Ritcheners weitere Verwendung ist nun beschlossen worden. Wie Londoner Blätter zu berichten wissen, bezieht sich Ritchener demnächst zur Bestätigung der Ribbawässerung nach Ägypten. Er wird auch Äthiopien besuchen und sich nach Indien einschiffen, um den Oberbefehl über die indischen Truppen zu übernehmen.

### Zum Ministerwechsel in England.

Der Rücktritt Salisburys wird außer dem Ausscheiden des Schatzkanzlers Hicks-Beach vermutlich noch weitere Veränderungen im englischen Kabinett zur Folge haben. Eine Mitteilung des „Wolffschen Bureaus“ aus London kündigt noch eine Anzahl von Veränderungen als „sicher bevorstehend“ an auf Grund einer Erklärung, die der neue Ministerpräsident Balfour in einer stark besuchten Versammlung der Unionistenpartei im Auswärtigen Amt abgegeben hat.

Balfour wurde bei seinem Erscheinen mit lauten Zurufen begrüßt. Er drückte sein Bedauern aus über den Verlust des Führers, der nahezu 50 Jahre lang im politischen Leben gestanden, und dem die Rühre, die er so wohl verdient habe, niemand mißgönnen werde. Der Verlust sei unersetzlich. Er (Balfour) habe die große Aufgabe, welche der König ihm anvertraut, nicht in allzu übermäßigem Vertrauen auf seine Fähigkeiten, sondern darum übernommen, weil er Grund zu der Annahme habe, daß er auf die Achtung und das Vertrauen derjenigen rechnen dürfe, mit denen er seither gearbeitet habe. Er bedauere, daß er den Beistand eines seiner hervorragendsten Ministerkollegen, des Schatzkanzlers Hicks-Beach, verlieren werde. Obgleich er nicht weiter mit einiger Sicherheit auf dessen Beistand rechnen könne, habe er die sichere Ueberzeugung, daß er auf dessen vollkommenes Vertrauen und seine guten Wünsche für ihn bauen könne. Sodann erklärte Balfour, er habe keine Geheimnisse und keine Anfindeung persönlicher Art zu machen. Es könnten Veränderungen infolge der großen Veränderung, welche man zu beklagen habe, eintreten, die Politik der unionistischen Partei aber werde unverändert bleiben.

Nach Balfour sprach Hicks-Beach, der erklärte, er werde noch kurze Zeit im Amte bleiben, um Balfour seine Hochachtung zu bezeugen. Es gebe niemand, den er als

Führer der Partei annehme, als Balfour. Aber der Rücktritt Salisburys, dessen Kollege er über 25 Jahre gewesen sei, sei für ihn ein Bruch mit den Traditionen seines bisherigen politischen Lebens. Schon vor zwei Jahren habe er aus persönlichen Gründen um Enthebung von seinem Posten gebeten, Salisbury habe aber darauf bestanden, daß er sein Amt behalte. Jetzt fühle er jedoch, daß der Augenblick gekommen sei, wo ein jüngerer Mann seine Stelle einnehmen könne. Er gebe zu, daß die Umstände, welche seinen (Hicks-Beachs) Wunsch, sich zurückzuziehen, beschleunigt hätten, eine längere Erwägung erforderlich machten, und er sei deshalb auch für den Augenblick damit einverstanden, noch eine Zeit im Amte zu bleiben. Von einem längeren Verweilen auf diesem Posten könne aber keine Rede mehr sein.

### Provinzielles.

**Culm, 15. Juli.** Schlechte Geschäfte machen in diesem Jahre die Weichselufer. Störe wurden überhaupt noch nicht gefangen. Während des Hochwassers wurden Male in größeren Mengen erbeutet. Da vielfach auch die ganz kleinen, kaum fingerstarken Tiere weggefangen werden, so macht sich eine schnelle Abnahme des Haals bemerkbar.

**Schweß, 15. Juli.** Gestern veranstaltete im Burggarten der hiesige Turnverein „Fahn“ sein diesjähriges Sommerfest mit Konzert und Schauturnen, an welchem auch zwei Musterriegen aus Graudenz und Culm teilnahmen.

**Briesen, 15. Juli.** Die mit 7000 Mark versicherte Scheune des Besitzers Hermann Bilz in Ramenzdorf ist nebst dem ebenfalls versicherten Inventar völlig abgebrannt. Es liegt unabweislich Brandstiftung vor.

**Graudenz, 15. Juli.** Ein schwerer Einbruchsdiebstahl ist in der Nacht zum Sonntag im Kontor der Firma Kalscher u. Konrad verübt worden. Der Einbrecher hat die Thür dicht am Schlosse anscheinend mit einer Stielhake durchsägt, den Riegel zurückgeschoben und sich so Eingang verschafft. Sodann hat er versucht, das eiserne Geldspind aufzubrechen, das ihm aber nicht gelang. Das Warenlager der Firma ist vor kurzem durch Feuer zerstört worden, und der Thäter hatte es wahrscheinlich auf die Versicherungssumme abgesehen.

**St. Krone, 15. Juli.** Die hiesige königliche Baugewerkschule kann in diesem Jahre auf ihr 25jähriges Bestehen zurücksehen. Die Jubelfeier ist nunmehr auf den 23., 24. und 25. August festgesetzt. Die Schule wurde 1877 als städtische Anstalt gegründet, bereits im folgenden Jahre durch Ministerialerlaß unter staatliche Aufsicht gestellt und seit dieser Zeit vom Staat und der Stadt gemeinsam unterhalten. Für die Festlichkeiten ist von der Stadt eine Beihilfe von 750 M. bewilligt worden.

**Strasburg, 15. Juli.** Der prakt. Arzt Herr Dr. Krause hat infolge des ablehnenden Beschlusses über die Wohnungsentfälschung der Behrer in der Stadtverordneten-Versammlung vom 7. Juli sein Amt als Stadtverordneter niedergelegt.

**Marienburg, 15. Juli.** Der bisherige Pächter der Marienburger Bahnhofswirtschaft, Restaurateur König sen., dessen Sohn Paul König bisher den Bahnhof für eigene Rechnung verwaltete, aber unlängst seine Zahlungen einstellen mußte und verzogen ist, giebt aus Altersrückichten die Bahnhofrestauration zum 1. Oktober ab. Der Bahnhof, der eine Pachtsumme von jährlich 5400 M. erfordert, wird demnächst neu vergeben werden. — Sein 50jähriges Priesterjubiläum feierte vor einigen Tagen der katholische Pfarrer Hoppe in Varendt. Dem greisen Jubilar wurden mannigfache Ehrungen aus seiner Gemeinde zuteil.

**Marienburg, 15. Juli.** Die Polizei verhaftete gestern eine angetrunkene Person, die auf der Wache den Namen Krause angab. Später stellte sich heraus, daß es sich um den stechbriefflich gesuchten, aus der Strafanstalt Pt. Stargard entpinnenden Arbeiter Heing handelte. Auch hier auf der Wache machte der Zuchthäusler einen Fluchtversuch, wurde jedoch daran verhindert. — Blutüberströmte aufgefunden wurde in der vergangenen Nacht der Arbeiter Karl Rabke, dessen Kopf mehrere klaffende Wunden aufwies. Wahrscheinlich ist der ältliche Mann in der Trunkenheit hingefallen und hat dabei die Verletzungen erlitten. Er wurde nach dem Diakonissenhause gebracht. — Durch einen Strohhalm zu Lode gekommen ist der Besitzer S. aus Lamenstein. Dieser ritzte sich mit einem Strohhalm den Mittelfinger der linken Hand. Nach wenigen Stunden schwellte der Finger unter so heftigen Schmerzen an, daß ärztliche Hilfe in Anspruch genommen werden mußte. Der Arzt stellte eine bössartige eitrige Zellgewebsentzündung des Fingers fest, welche trotz mehrfacher chirurgischer Eingriffe das Leben des Verletzten demasken gefährdete, daß als letztes Mittel, um das Leben zu retten, der kranke und vereiterte linke Arm im Schultergelenk ausgelöst werden mußte. Leider gelang es nicht mehr, die Kräfte des 53jährigen Patienten zu heben und verstarb derselbe fünf Wochen nach dem Unfalltage.

**Elbing, 15. Juli.** Der Hofzug der Kaiserin mit den vier Prinzen Eitel-Friedrich, Adalbert, August Wilhelm und Oskar traf um 11 Uhr 26 Minuten hier ein. Nach einem Aufenthalt von fünf Minuten und nach erfolgtem Maschinen- und Personalwechsel erfolgte auf der Gaffafferbahn die Weiterfahrt. In Cabinen traf der Hofzug um 12 Uhr 20 Minuten ein. Das Wetter ist herrlich. In der Begleitung der Kaiserin befinden sich die Gräfin von Keller, Freiherr von Knefeld und der Adjutant der Prinzen, Major von Wild. — Der dem Trunke ergebene 44jährige Arbeiter Heinrich Schrade kam am Sonnabend betrunken nach Hause. Als seine Frau ihm Vorwürfe machte, ging er ihr mit offenem Messer zu Leibe und drohte, sie und seinen 13 Jahre alten Sohn zu erstechen. Bald darauf ging er in seine Kammer und erhängte sich.

**Danzig, 15. Juli.** Heute lieferte die Waggonfabrik Danzig den 1000. Wagen ab. Der erste Wagen wurde im Februar 1900 fertiggestellt. Von diesen 1000 Wagen sind 440 offene Güterwagen, 285 bedeckte Güterwagen und 275 Kofswagen. Die 1000 Wagen stellen einen Verkaufswert von 2 1/4 Millionen M. dar. Die Fabrik beschäftigt zur Zeit 170 Arbeiter. Zur Zeit stehen außer Güterwagen auch Güterzug-Gepäckwagen in größerer Zahl im Bau.

**Zoppot, 15. Juli.** Von einem schweren Unglück ist eine hiesige Besitzerfamilie betroffen worden. Zur Feier des Geburtstages der Tochter war deren Verlobter, ein Unteroffizier, zum Besuch gekommen. Die Braut wollte das Mittagessen bereiten und zündete Feuer im Herd an. In ihrer Aufregung hatte sie vergessen, zuvor den Petroleumapparat von dem Herd zu entfernen. Als sie das Bekümmerte schnell nachholen wollte, floß etwas Petroleum über, und im Nu stand die Unglückliche in Flammen, ehe Vater und Verlobter aus dem Wohnzimmer auf ihren Hilferuf wirksam eingreifen konnten. Trotz sorgsamster ärztlicher Hilfe ist das Leben des jungen Mädchens schwer bedroht.

**Allenstein, 15. Juli.** Mit 1300 Mark durchgebrannt ist der beim Kunststeinfabrikanten Kuehl beschäftigte Arbeiter Elbing. R. übergab dem Elbing diese Summe, damit er sie zur Kreiskasse bringen solle. Seit der Zeit ist E. verschwunden.

**Rastenburg, 15. Juli.** Beim Bau eines militärischen Aussichtsturms in Gudnit stürzte ein Soldat vom hiesigen 4. Grenadier-Regiment aus einer Höhe von 12 Metern zur Erde und verletzte sich so schwer, daß er nach zweitägigem Krankenlager im hiesigen Garnisonlazareth starb.

**Königsberg i. Pr., 15. Juli.** Ein Gerüstesturz, der für vier Menschen sehr leicht verhängnisvoll hätte werden können, ereignete sich in den Vormittagsstunden bei den Renovierungsarbeiten in der Kirche zu Zinten. Das Gerüst, von dem aus die Maler das Streichen der Decke besorgten, brach, wohl infolge seines zu leichten Aufbaues, in sich zusammen. Drei der Arbeiter stürzten in die Tiefe, während sich einer durch einen Sprung auf das Thor vor dem Falle rettete. Von den Verunglückten kamen zwei mit einigen Verrentungen davon, während der dritte außerdem noch einen Rippenbruch erlitt.

**Tilsit, 15. Juli.** Am 3. August findet in Tilsit ein Obermeisterstag statt, der über allerlei Handwerkerfragen beraten wird.

**Endtuhnen, 15. Juli.** Dem Besitzersohn M. in U. gingen beim Eggen die Pferde durch. Er geriet in die Egge und wurde dabei so schwer verletzt, daß ihm das linke Bein abgenommen werden mußte.

### Lokales.

Thorn, den 16. Juli 1902.

### Tägliche Erinnerungen.

17. Juli 1854. Eröffnung der Semmering-Bahn.

— **Personalien.** Der Rechtskandidat Paul Edert aus Graudenz ist zum Referendar ernannt und dem Amtsgericht in Neuenburg zur Beschäftigung überwiesen. Der Regierungsassessor Dr. jur. Haarmann in Osnabrück ist dem Landrat des Kreises Königsberg zur Hülfleistung in der landrätlichen Geschäften überwiesen worden. Nach der „Kön. Ztg.“ ist der Oberlandesgerichtsrat Wundsch in Marienwerder zum Reichsgerichtsrat ernannt worden. Der Hilfsgefängenaufsesser, Militärarwärter Paul Jemeyer ist zum Gefängenaufsesser bei dem Amtsgericht in Culm ernannt worden. Dem Güterexpeditions-Vorsteher a. D. Uppenborn in Thorn ist der Kronenorden 3. Klasse verliehen worden.

— **Postalisches.** Vom 20. Juli, dem Tage der Betriebseröffnung der Nebenbahn Culm-Usislaw, ab werden die Orte Eichenau Dorf einschl. Abb., Eichenau Gut und Isabellin Borwerk von dem Landbestellbezirke der Postagentur in Heimjoot abgezweigt und dem der Postagentur in Nawra zugeteilt.

— **Postalisches.** Die von der Privatindustrie hergestellten Kartenbriefe, Postkarten, Briefumschläge, Streifbänder und offenen Drucksachenkarten mußten bisher in Mengen von mindestens 10 000 Stück für jede Gattung bei der Reichs-

ruderei eingeliefert werden, um mit dem Fei-  
artenstempel bedruckt zu werden. In Zukunft  
sollt schon eine Anzahl von 1000 Stück für  
die Gattung.

**Schulärzte.** Der Kultusminister hat es  
ir unstatthaft erklärt, daß Schulärzte oder sonstige  
eamtete Aerzte in öffentlichen Vorträgen einzelne  
gesetzliche oder sonstige Bestimmungen über das  
Schulwesen und die Schulpflicht als abänderungs-  
büchtig im Interesse der Schulkinder hinstellen.  
Amehr sollen diese Aerzte ihre Ansicht und  
Besserungsvorschläge durch Berichterstattung an  
die vorgesetzte Behörde zum Ausdruck bringen.

**Westpreussischer Butterverkaufsverband.**  
Im Monat Juni wurden verkauft: Tafelbutter  
4710 Pfd., erstklassige 100 Pfd. zu 100 bis  
106 M., Molkenbutter 5262 Pfd. zu 85 bis  
98 M., Tilsiter Käse, vollfett 560 Pfd., 100 Pfd.  
zu 58 bis 60 M. Die Notierungen für erst-  
klassige Butter bewegten sich während des Monats  
zwischen 100 und 104 M.

**Zur Landmesserprüfung** werden nach  
einer preussischen ministeriellen Verordnung nicht  
mehr die Besucher von Fachklassen, sondern die-  
jenigen der höheren Lehranstalten (Gymnasium,  
Realschule und Oberrealschule) zugelassen,  
ie die Reife für Prima erlangt haben.

**Westpreussischer Städtetag.** Der dies-  
jährige westpreussische Städtetag ist nunmehr auf  
den 25. und 26. August in Braunsberg anber-  
aumt worden. Außer den geschäftlichen und  
Rassensachen sind bis jetzt folgende Punkte für  
die Tagesordnung in Aussicht genommen: Grün-  
dung eines Ruhegehaltskassenverbandes für die  
Kommunalbeamten (Referent Bürgermeister Müller-  
St. Krone); Vortrag über den Entwurf ortstatua-  
rischer Anordnungen auf Grund der §§ 12 und 15  
des Baufluchtliniengesetzes und betr. Unterhaltung  
und Herstellung der Bürgersteige (Referent Erster  
Bürgermeister Kühnast-Graundenz und Stadtrat  
Dr. Ackermann-Danzig); Bericht über die Durch-  
führung des Gesetzes betr. die Fürsorgeziehung  
Minderjähriger (Referent Stadtrat Loop-Danzig);  
Vortrag über die Bedeutung der §§ 5 und 14  
des preussischen Gesetzes betr. Ausübung des  
Schlachtwichs- und Fleischbeschaugesetzes für die  
Gemeinden mit öffentlichen Schlachthäusern.

**Preussischer Lehrertag.** Nach einem  
Rundschreiben des Vorstandes des westpreussischen  
Provinziallehrervereins ist auf den 27. Dezember  
d. Js. ein preussischer Lehrertag nach Magdeburg  
einberufen worden.

**Zur Wahl des Landschaftsrates, sowie  
drei Landtagsdeputierten** für den Culmer  
Landtagskreis, und zwar anstelle des  
Landschaftsrates v. Bieler-Lindenau und der  
Landtagsdeputierten v. Kries-Friedenau, Bremer-  
Regatowitz und Ohmann-Salno findet am 31.  
Juli in Kulmsee unter Vorsitz des Herrn v. Bieler-  
Lindenau ein Kreisstag statt.

**Der Konkurrenz-Dauerritt von Ka-  
vallerieoffizieren des 17. Armeekorps** um den  
vom Kaiser gestifteten Ehrenpreis beginnt am  
17. Juli von Langfuhr aus. Die Oberleitung  
führt Generalmajor von Mackensen; 36 Offiziere  
nehmen teil.

**Eisenbahnverkehr.** Mit Gültigkeit vom  
1. September ds. Js. wird zum deutschen Eisen-  
bahn-Verkehrsvertrag, Teil I ein Nachtrag III her-  
ausgegeben. Durch diesen werden Änderungen  
der Zusatzbestimmungen zur Verkehrsordnung,  
betr. den Ausschluß von Motorfahrzeugern von  
der Beförderung als Gepäck, eingeführt. Ferner  
erhält mit Gültigkeit vom 15. Juli ds. Js. die  
Position „Stroh“ des Spezialtarifs III im  
deutschen Eisenbahn-Gütertarif folgende Fassung:  
„Stroh, auch Raps-, Mais- und Weizenstroh, auch  
zerkleinert und Seile aus Stroh.“

**Kraftfahrzeuge.** Der Minister des  
Innern hat bestimmt, daß die Besitzer von  
Dampf-Kraftfahrzeugen den für die Besitzer von be-  
weglichen Dampfmaschinen geltenden Bestimmungen  
insoweit nicht zu unterwerfen sind, als sie ihren  
Betrieb nur bei der Ortspolizeibehörde ihres  
Wohnortes anmelden haben; auch sind sie  
nicht verpflichtet, Konzessionsurkunden und Re-  
visionsbücher mit sich zu führen. Die Ortspolizei-  
behörden haben aber darauf zu achten, daß dem  
zuständigen Dampfmaschinen-Ueberwachungsverein er-  
stmalig bei der Inbetriebsetzung von Dampf-  
automobilen unter Vorlegung der erwähnten  
Papiere Anzeige erstattet wird.

**Reichsgesetz über den Verkehr mit  
Wein ic. vom 24. Mai 1901.** Nach einem  
früheren Erlaß der zuständigen Minister sind vor  
Auswahl der mit der Kontrolle der Durchführung  
des Gesetzes zu betrauernden Personen die Land-  
wirtschaftskammern um Namhaftmachung geeigneter  
Personen zu ersuchen. Dieser Erlaß ist jetzt da-  
hin geändert, daß auch die Handelskammern, da  
diese ebenfalls als betraut erachtet werden müssen,  
vorher zu hören sind.

**Zusprechen von Telegrammen.** Neuerer  
Anordnung zufolge können Fernsprecheinnehmer,  
die die eingehenden Telegramme für gewöhnlich  
durch Boten zugestellt erhalten, sich in einzelnen  
Fällen von dem Fernsprecheinnehmer auch bestimmte  
Telegramme zusprechen lassen, wenn sie dies  
vorher bei dem Amt beantragt haben. Für die  
gesonderte Behandlung dieser Telegramme kommt  
außer der Zusprechgebühr von 10 Mark noch  
eine Einzelgebühr von 30 Pf. zur Erhebung.  
Für das regelmäßige Zusprechen von Telegrammen

zu bestimmten Stunden u. s. w. haben die  
Empfänger neben der Zusprechgebühr eine Jahres-  
gebühr von 30 Mark zu entrichten.

**Eine neue Haltestelle für den Güter-  
verkehr** wird in Karlsdorf an der Strecke Jordan-  
Bromberg-Culmsee eingerichtet werden. Mit den  
Arbeiten soll schon in nächster Zeit begonnen  
werden. Es sollen sieben Verladegeleise angelegt  
werden.

**Die Schneider-Innungen Ost- und West-  
preußens** halten am 28. d. Mts. in Osterode  
ihren 7. Verbandstag ab, auf dem zu der Frage  
der Errichtung eines Schulinstituts gegen faule  
Zahler Stellung genommen und über Meister-  
prüfungen und Meisterkarte beraten werden soll.  
Auf der Tagesordnung steht ferner die Frage:  
Welche Erfahrungen und Vorteile haben die  
Zwangsinnungen gegeben. Der deutsche Schnei-  
derverbandstag tritt am 3. August in Erfurt zusammen,  
um sich insbesondere mit der Frage der Alters-  
und Invalidenversicherung selbständiger Handwerker  
zu beschäftigen.

**Aus dem Bericht über die Privat-  
Frauenklinik von Dr. Sast** für das Jahr 1901,  
der uns vorliegt, ist folgendes zu erwähnen: Die  
Frequenz der Anstalt hat auch in diesem Jahre  
zugenommen, die Zahl der Betten ist daher auf  
15 vermehrt worden. In dem Berichtsjahre sind  
149 Kranke aufgenommen worden (gegen 122 im  
vergangenen), unter diesen 3 Kranke nur zur Be-  
obachtung. Von den übrigen 146 Kranken sind  
104 wegen Frauenleiden durch Operation be-  
handelt, 9 zur Entbindung aufgenommen worden,  
resp. wegen Leiden, welche mit der Entbindung  
zusammenhängen, und schließlich 33 Frauen wegen  
Unterleibs-erkrankungen ohne Operation behandelt  
worden. Von den 104 Operierten sind 89 ge-  
heilt, 12 sind gebessert und drei bleiben als Be-  
stand für das nächste Berichtsjahr. Unter den  
Operationen waren 18 mit Eröffnung der Leibes-  
höhle wegen Geschwülsten an den Eierstöcken,  
eitrigen Entzündungen an denselben, wegen Krebs  
der Gebärmutter etc. Unter sämtlichen 104  
Operierten kein Todesfall. Unter den 9 geburts-  
günstigen Fällen ebenfalls kein Todesfall, unter  
diesen Frauen eine zur Einleitung der künstlichen  
Frühgeburt wegen Herzschlagers; 2 Frauen wurden  
durch den Kaiserschnitt entbunden, auch in diesen  
beiden Fällen Mutter und Kind gesund entlassen.  
Von den 33 Fällen, welche wegen Frauenleiden  
ohne Operation behandelt wurden, sind 21 ge-  
heilt, 7 gebessert, 1 ungeheilt, 3 bleiben im Be-  
stand für das Jahr 1902. Eine Frau, welche  
bereits außerhalb der Anstalt infiziert, mit Kind-  
bettfieber befallen, eingeliefert wurde, starb infolge  
der Erkrankung in der Klinik. Das Gesamt-  
resultat ist folgendes: Unter 146 Kranken 119  
d. s. 81,5 pCt. geheilt, 19 d. s. 13 pCt. gebessert,  
1 d. s. 0,6 pCt. ungeheilt und 1 d. s. 0,6 pCt.  
Todesfälle.

**Im Sommertheater Vittoriagarten**  
wurde gestern Abend „Preciosa“, Schauspiel  
von B. A. Wolf, Musik von C. M. von Weber,  
gegeben. So ungeschwächt die Anziehungskraft  
von Preciosa ist, so sicher ist auch der Erfolg bei  
guter Aufführung. Und die Aufführung gestern  
abend war ausgezeichnet, sowohl in Bezug auf  
die Darstellung als auch in Hinsicht auf die  
Inszenierung. Der romantischen, fesselnden, mit  
stimmungsvollen Bildern ausgestatteten Handlung,  
deren Wirkung durch eine prächtige Musik noch  
erhöht wird, folgt auch derjenige immer wieder  
gerne, der das Stück schon wiederholt gesehen  
hat. Die Musik führte die Kapelle des Pionier-  
Bataillons Nr. 17. in vorzüglichster Weise aus.  
Herr Kapellmeister Hennig hatte das schwierige  
Amt eines Theaterkapellmeisters inne und dirigierte  
als solcher mit Schwung und Nachdruck. Dank  
der sorgfältigen Einstudierung klappte alles vor-  
züglich, so daß nur eine Stimme des Lobes  
herrschte. Sehr schön umkleidete Fräulein  
Margarete Voigt ihre Preciosa mit dem ge-  
heimnisvollen Zauber, den der Dichter über  
diese Mädchengestalt ausgegossen hat, sie spielte  
die Preciosa in poetischer, sympathischer  
Bekörderung und verdient den warmen, herz-  
lichen Beifall, der gesendet wurde, in vollem  
Maße. Doch auch die übrigen Darsteller schufen  
lebensvolle, zumeist recht charakteristische Figuren.  
Der Zigeunerhauptmann des Herrn Groß, der  
wahre Lachhahen entsehlende Schloßvogt  
Pedro des Herrn Wald, der Don Franzisko  
des Herrn Robert Becker, der Don Fernando  
des Herrn Ellwin und der Don Eugenio des  
Herrn Schröder waren treffliche und köstliche  
Darbietungen. Herr Fischer war als Don  
Alonso etwas zu matt. Fräulein Rosa Thom  
hätte als alt-Zigeunerin etwas verschlagener sein  
können. Die kleineren Rollen lagen in guten  
Händen. Der Besuch des Theaters war erfreu-  
licher Weise ein recht zahlreicher.

**Ein großes Doppel-Konzert** findet  
morgen Donnerstag Abend von 7 Uhr an im  
Zielerpark statt. Das Konzert wird  
ausgeführt von der Kapelle des Infanterie-Regts.  
Nr. 21 und vom Trompeterkorps des Ulanen-  
regiments Nr. 4.

**Eine Waisenratsung** findet am nächsten  
Sonntag Abend nachmittags 5 Uhr im Magistrats-  
sitzungsaal unter Teilnahme der an der Waisen-  
pflege beteiligten Damen statt.

**Der bekannte Taucher** Anstowski sollte  
nach einem Telegramm einer hiesigen Person an

seine auswärts weilende Frau im Krankenhaus  
verstorben sein und die Beerdigung schon am  
vergangenen Montag stattgefunden haben. Er  
war zwar im hiesigen Krankenhaus, ist aber  
bereits als gesund entlassen worden.

**Quartale.** Bei dem Quartal der Klempner-  
Zunft wurden drei Ausgelernte freigesprochen  
und ein Lehrling neu eingeschrieben. Herr  
C. Meinas wurde zum Obermeister wieder-  
und Herr A. Granowski zum Kassierer und Schrift-  
führer neugewählt. — Beim Quartal der Maler-  
Zunft wurden 9 Lehrlinge eingeschrieben und  
ein Ausgelernter freigesprochen. Der Unter-  
verband der deutschen Maler-Zünfte für Ost- und  
Westpreußen wird vom 24. bis 26. Oktober in  
Thorn tagen.

**Submission.** Auf dem Stadtbauamt stand  
heute vormittags 11 Uhr Termin an zur Ver-  
gebung von Pflasterarbeiten, inkl. Material-  
lieferung für die Friedrich-, Jakobs- und Schiller-  
straße. Es wurden 5 Angebote abgegeben, und  
zwar forderten: Soppart 15 222,97 Mark,  
Grosser 18 014,03 M., Kruszynski - Bongyn  
21 188,48 M., Smarra 21 631,37 M. und  
Mrygl-Göbina 22 992,90 M.

**Das Obergerichtsgericht** verhandelte gestern  
in Berufungssachen gegen die Mustetiere Rieg und Buchinski,  
die sich wegen gemeinschaftlicher gefährlicher Körperver-  
letzung zu verantworten hatten. Dem Obergerichtsgericht war  
gegen Rieg auf 10 Monate Gefängnis und gegen  
Buchinski auf Freisprechung erkannt worden. Gegen dieses  
Urteil hatte der Gerichtsherr Berufung eingelegt. Dem  
Obergerichtsgericht wurde gestern Rieg zu 5 Monaten und  
Buchinski zu drei Monaten Gefängnis verurteilt.

**Barometerstand** 27,11 Zoll.  
**Temperatur** morgens 8 Uhr 14 Grad  
Wärme.

**Wasserstand** der Weichsel 1,08 Meter.  
**Verhaftet** wurden 3 Personen.

**Gefunden** am Eingang der Fähr ein  
Kettenarmband mit einem kleinen Schloß, im  
Schaltervorraum des Telegraphenamtes zwei  
braunrote Glacehandschuhe, abzuholen im Tele-  
graphenamte, im Polizeibriefkasten drei Schlüssel,  
im Straßenbahnwagen zurückgelassen ein schwarzer  
Damenregenschirm, ein weißes Taschentuch, ge-  
z. M., ein paar weiße Militärunterhosen und ein  
Zeichenblock, im Geschäft von Westphal, Breite-  
straße, ein Säckchen mit Semmel.

### Kleine Chronik.

\* **Mordversuch auf der Eisenbahn.**  
In einem Wagen 1. Klasse eines von Paris nach  
Verailles fahrenden Eisenbahnzuges wurde Dien-  
stag vormittags gegen einen Deutschen, Dr. Orden-  
stein, ein Mordversuch begangen. Ein anständig  
gekleideter junger Mann brachte ihm mehrere  
Messerstiche in den Leib bei. Dem  
Ueberfallenen gelang es, das Notzeichen zu geben,  
und der Thäter wurde verhaftet, weigerte sich  
aber, seinen Namen anzugeben. Der Verwundete  
dessen Zustand ernst ist, wurde in ein Kranken-  
haus gebracht. Dr. Ordenstein ist ein in der  
Pariser deutschen Kolonie sehr angesehener Arzt  
und aus Worms gebürtig. Der Zustand des  
Ueberfallenen war auch abends immer noch sehr  
ernst. Die Aerzte des Hospital Beaujon, in  
welches der Ueberfallene gebracht wurde, waren  
der Ansicht, daß es gefährlich sein würde, sofort  
noch zu einer Operation zu schreiten und haben  
ihre Entscheidung auf Mittwoch verschoben. —  
Der Thäter wurde am Nachmittag in das Polizei-  
depot gebracht; er weigert sich fortgesetzt, seine  
Personalien anzugeben.

\* **Schiffsunfall.** Ein amerikanisches  
Geschwader, bestehend aus dem Linienschiff  
„Illinois“ und den Kreuzern „San Franzisko“,  
„Albany“ und „Chicago“ ist Montag Abend in  
Christiana angekommen. Bei der Einfahrt  
zerbrach der Dampfsteuerapparat des Admiral-  
schiffes „Illinois“, und die Manövrierung des  
Schiffes wurde unmöglich, so daß das Schiff be-  
nahe auf den Strand gelaufen wäre. Die Ma-  
schine gab Gegenampf. Bei einem Ankerversuch  
zerbrach das eiserne Ankertau und das Schiff geriet  
insolobeden auf Grund. Hierbei wurde der  
Schiffsboden stark beschädigt. Das eindringende  
Wasser wurde jedoch mit Hilfe der Pumpen  
herausbesördert und das Schiff wurde von selbst  
wieder flott. Die Pumpen sind ständig in  
Thätigkeit, um das Schiff über Wasser zu halten.  
Eine Reparatur ist nur in Göteborg und Kopen-  
hagen möglich.

### Briefkasten der Redaktion.

Herrn J. W., Moder. Sie fragen an, ob man  
nach dem vollendeten 75. Lebensjahre Altersrente  
beantragen kann, wenn man vorher schon eine Un-  
fallrente bezieht. Wir können diese Frage mit ja  
beantworten, erforderlich ist natürlich, daß Sie auch die  
genügende Zahl Markten geltend haben.

### Neuere Quartale.

Berlin, 16. Juli. Der „Vokalanzeiger“  
meldet, der bekannte oberbairische Dicht-  
er siehe in Flammen.

Elbing, 16. Juli. Die Kaiserin mit  
ihren sechs Kindern machte gestern nachmittags  
einen Ausflug mit der Dampfmaschine nach Kohl-  
berg. Abends zogen die Prinzen Eitel Friedrich  
und Adalbert auf die Entenjagd.

Glogau, 16. Juli. Der 21jährige Land-  
briestäger Ernst Müller aus Dittersbach, der am  
18. November des Vorjahres die 60jährige un-  
verehelichte Christiane Reimann in deren Wohnung

ermordete, um sie zu berauben, wurde gestern  
durch den Scharfrichter Schwiek aus Breslau  
enthauptet.

Glauchau, 16. Juli. Der hochangesehene  
Stadtrat Robert Winkler jun. beging  
in seiner Privatwohnung Selbstmord mittels  
eines Revolvers. Das Motiv der aufsehen-  
erregenden That ist unbekannt.

Westhofen, 16. Juli. Gestern Abend  
brach hier ein großes Feuer aus. Bei den  
Rettungsarbeiten wurden mehrere Personen er-  
heblich verletzt.

Leipzig, 16. Juli. Die Handelskammer  
sprach sich in der letzten Sitzung einstimmig für  
die Herbeiführung einer direkten Zugver-  
bindung von Mitteldeutschland bezw. Leipzig  
nach Rußland, bezw. Herstellung eines direkten  
Verkehrs Leipzig—Glogau—Warschau  
aus.

Köln, 16. Juli. Ein blutiger Zu-  
sammenstoß zwischen einer Militär-  
patrouille und Zivilisten fand nachts  
auf der Schiffbrücke statt. Die Soldaten machten  
von ihren Waffen Gebrauch, wurden jedoch von  
den in der Uebermacht befindlichen Zivilisten  
hart bedrängt. Erst nachdem vier Schutzleute  
auf dem Platze erschienen, gelang es, Ruhe  
zu stiften. Mehrere Personen wurden verhaftet.

Paris, 16. Juli. Der schwerverwundete  
deutsche Arzt Dr. Ordenstein, welcher gestern  
vormittags auf einer Eisenbahnfahrt von Paris  
nach Versailles von einem Individuum überfallen  
und durch mehrere Messerstiche verletzt worden ist,  
ist heute im Hospital seinen Verwun-  
dungen erlegen.

Paris, 16. Juli. Der Mann, der gestern  
den Mordanschlag auf Dr. Ordenstein machte,  
heißt Chabaneix und ist ein seit vier Monaten  
entlassener ehemaliger Postbeamter. Man glaubt  
nicht, daß Diebstahl der Beweggrund der That sei.

Chalons, 16. Juli. Hier wütete ein  
heftiger Wirbelsturm, durch den kleinere  
Häuser ungerissen, Bäume entwurzelt und Bote  
auf der Saône zum Sinken gebracht wurden.  
Mit dem Sturm war ein wolkenbruchartiger  
Regen verbunden, der die Straßen und Geschäfts-  
lokale unter Wasser setzte.

London, 16. Juli. Der König verbrachte  
eine gute Nacht. Die Besserung im Befinden  
schreitet fort.

London, 16. Juli. Der König über-  
stand die Reise nach Cowes, ohne Ermüdung zu  
zeigen. Er sprach seine Zufriedenheit über die  
Veränderung aus.

London, 16. Juli. „Daily Mail“ teilt  
amtlich mit, daß die Krönung nunmehr  
endgültig auf den 9. August festgesetzt ist.

London, 16. Juli. Chamberlain ist  
wieder soweit hergestellt, daß er am nächsten  
Freitag der Konferenz der Minister der Kolonien  
beizohnen wird.

Bellington (Neuseeland), 16. Juli. Hier  
haben furchtbare Explosionen des  
Geijers Waimanu bei Rotorua stattgefunden.  
Die Wasserfäule erreichte eine Höhe von 800 bis  
900 Fuß.

Spa, 16. Juli. Der Zustand der  
Königin verschlimmerte sich.

### Schiffahrt auf der Weichsel.

Joh. Burnidi, Kahn mit 2100 Ztr. Gasöl von  
Danzig nach Thorn; Joh. Lewandowski, Kahn mit  
4000 Ziegeln von Antoniewo nach Thorn; Jof. Kop-  
czynski, Kahn mit Steinen von Mieszawa nach Thorn; St.  
Demst, Kahn mit 2400 Ztr. Kohlzuder, Kapitän  
Murawski, Dampfer „Monty“ mit 400 Ztr. Mehl und  
100 Ztr. div. Güter, Kapi an Witt, Dampfer „Thorn“  
mit 100 Ztr. Mehl und 100 Ztr. div. Güter, sämtlich  
von Thorn nach Danzig; Derner, 2 Trafsen Eichen,  
Salawanski, 1 Kraft Eichen, beide von Rußland nach  
Danzig; Bornstein, 5 Trafsen Balken, Schwellen und  
Steep; Seelig, 7 Trafsen Eichen, beide von Rußland nach  
Schultz; Jof. Krep, Kahn mit 2500 Ztr. Kleie von  
Warschau nach Thorn.

### Telegraphische Börsen-Devisen

Berlin 16. Juli.	London fest.	15. Juli
Russische Banknoten	216,15	216,20
Warschau 8 Tage	—	—
Oester. Banknoten	85,40	85,35
Preuß. Konjols 3 pCt.	92,60	92,50
Preuß. Konjols 3 1/2 pCt.	102,40	102,30
Preuß. Konjols 3 3/4 pCt.	102,20	102,30
Deutsche Reichsanl. 3 pCt.	93,—	92,80
Deutsche Reichsanleihe 3 1/2 pCt.	102,40	102,40
Westpr. Pfdbf. 3 pCt. neu. II.	89,60	89,50
do. 3 1/2 pCt. do.	99,10	99,—
Posener Pfandbriefe 3 1/2 pCt.	99,50	99,40
do. 4 pCt.	103,10	103,—
Poln. Pfandbriefe 4 1/2 pCt.	100,40	100,25
Estl. 1 1/2 Anleihe C.	30,20	29,55
Stalen. Rente 4 pCt.	103,20	103,25
Rumän. Rente v. 1894 4 pCt.	84,10	83,30
Diskonto-Rom. Anl. ertl.	18,—	18,10
Gr. Berl. Straßenbahn-Aktien	205,—	203,80
Harpener Bergw.-Akt.	169,92	169,80
Laurahütte Aktien	201,20	200,60
Nordb. Kreditanstalt-Aktien	—	—
Thorn. Stadt-Anleihe 3 1/2 pCt.	—	—
Weizen: Juli	163,75	165,25
September	156,75	158,50
Oktober	156,25	157,75
Loco Newport	80 1/8	81 1/4
Koggen: Juli	146,—	147,25
September	136,50	137,—
Oktober	134,75	134,75
Spiritus: loco u. 70 M. St.	—	36 70
Wechsel-Diskont 3 pCt., Lombard-Diskont 4 pCt.	—	—

**Belanntmachung.**  
Am  
Sonntag, den 19. Juli 1902,  
nachmittags 5 Uhr  
findet im Stadiverordneten-Sitzungs-  
saale (Rathhaus 1 Treppe) eine  
**Bauernratsitzung**  
statt, zu welcher die an der Waisen-  
pflege beteiligten Damen ergebenst  
eingeladen werden.  
Thorn, den 16. Juli 1902.  
**Der Magistrat.**  
Abteilung für Armensachen.

**Königl. Präparandenkursus  
zu Thorn.**  
Katholische Schüler, die sich dem  
Lehrerberuf widmen wollen, werden  
noch in die hiesige Anstalt aufge-  
nommen. Meldungen sind möglichst  
bald an den Unterzeichneten zu richten.  
**Robeschke.**

**Belanntmachung.**  
Für diejenigen, welche in dem Mo-  
nat Juli d. Js. Kofs in Mengen  
von mindestens 100 Sentnern zur  
sofortigen Abnahme bei uns kaufen,  
ist der Preis ermäßigt auf  
Mt. 0.80 pro Str. groben Kofs  
ab Hof Gasanstalt.  
Thorn, den 2. Juni 1902.  
**Die Verwaltung  
der städtischen Gasanstalt.**

**Zwangsversteigerung.**  
Am Freitag, den 18. d. Mts.,  
vormittags 10 Uhr  
werde ich auf dem Platz am Königl.  
Landgericht hierseits folgende Gegen-  
stände:  
2 Pferde, 1 Klavier, 1  
Garnitur, 1 Saphatisch,  
1 gr. Spiegel mit Kon-  
sole, 1 Kroulenchter, 1  
Spiegel mit Bronzerahmen,  
1 Vertikow, 1 Herren-  
schreibtisch, 1 Paneel-  
sofa m. Spiegel, Tische,  
Stühle u. a. m.,  
außerdem  
500 Flaschen m. Weiß-  
bier, 600 leere Flaschen,  
Bierapparat mit Zube-  
hör etc.  
öffentlich meistbietend gegen gleich  
bare Bezahlung versteigern.  
Thorn, den 16. Juli 1902.  
**Boyke, Gerichtsvollzieher.**

**Zwangsversteigerung.**  
Freitag, den 18. Juli cr.,  
vormittags 11 Uhr  
werde ich in Thorn III, vor der  
Restauration des Herrn M. v. Bar-  
czynski folgende, dorthin zu schaf-  
fende Gegenstände als:  
1 Schreibpult (mahagoni),  
1 Kleiderständer (Nußbaum),  
1 Nähmaschine, 1 Herren-  
fahrrad und 1 Schreib-  
sekretär  
öffentlich versteigern.  
**Klug,**  
Gerichtsvollzieher in Thorn.

**Schreibmaschine Hammond,**  
bestes System, steht bei mir zum  
**Unterricht,**  
zur Ansicht, Vorführung pp.  
Unterricht auch in  
**Stenographie**  
und anderen Gegenständen.  
**Behrendt,**  
Luchmayerstraße 4 (2 Tr.)

**Buchhalter**  
und Korrespondent, flottes, festerer  
Arbeiter, 22 Jahre alt, militärfrei,  
sucht bei bescheidenen Ansprüchen  
baldest Engagement; möglichst Ge-  
treibebranche. Offerten unter P. P.  
100 an die Geschäftsst. d. Ztg. erb.

**Malergehilfen**  
können von sofort eintreten  
**Bromberg, Schleinitzstr. 15.**  
**Klinge.**

**Aufwartemädchen oder Frau**  
wird gesucht Culmerstr. 28, II rechts.

**Aufwartemädchen**  
für den ganzen Tag gesucht  
Meißnerstraße 55, unten links.

**Großes Geschäftshaus,**  
besten Lage Thorn's, Breite-  
straße ist unter günstigen  
Bedingungen  
zu verkaufen.  
Reflektanten wollen ihre Adresse  
unter W. 100 in die Geschäftsstelle  
dieser Zeitung niederlegen.  
**Das Haus, Fischerstrasse 7,**  
mit 10 Zimmern, Veranda, Mädchen-  
stube, Küche, Speisekammer nebst  
Blumen- u. Gemüsegarten, Stallungen,  
Drehrolle u. Hofraum ist vom 1. Okt.  
1902 zu verpachten. Näheres bei  
**C. Ganott, Thorn II,**  
Bazarlampe.

**Eine fast neue Nähmaschine**  
billig zu verkaufen. Zu erfragen  
Altstädtischer Markt 17, III.

**Umsonst**  
legen wir jedem Besteller unserer  
aus nur edlen reifen Tabaken her-  
gestellten Zigarren folgend bei:  
bei 300 St. 1 hoheleg. Kaiserbörse  
aus echtem Seehundleder, bei 500  
St. 1 hochfeine Zigarrenetui oder  
Brieftasche.  
Wir versenden nach allen Orten  
franko Nachnahme.  
Garantie Umtausch oder Betrag voll  
zurück.

500 Cuba-Planzer	M. 7,70
1000 " "	" 14,30
300 La Emma	" 8,-
500 " "	" 12,-
300 Ankona	" 11,-
500 " "	" 17,-
300 Fior de Cuba	" 12,-
500 " "	" 18,-
300 Pikant	" 14,50
500 " "	" 21,-
300 Kosmos	" 18,50
500 " "	" 30,-

Wir garantieren ausdrücklich für  
tadellosen Brand, hochfeines, pikantes  
Aroma und vollständig abgelagerte  
Ware.  
Handmuster werden nicht ab-  
gegeben.  
**Gebrüder Scheufele**  
Nürnberg Nr. 27.  
**Neue Heringe,**  
fett und zart wie Matjes-Heringe,  
empfiehlt  
**A. Kirmes, Elisabethstraße,**  
Filiale: Bräckenstraße 20.

**Achtung!**  
Nur für Private.  
**Selterwasser**  
aus destilliertem Wasser, Fl. 5 P.  
**Brause-Limonaden**  
verschiedene Arten Flasche 10 P.  
empfiehlt  
**Ad. Kuss, Schillerstr.**

**Essig**  
**Max Elb's**  
**Essenz**  
Zur Selbstbereitung des  
gesündesten Tafel- und  
Einmache-Essig.  
Man verlange und nehme nur  
die seit 1875 bestbewährte  
**Elb's Essig-Essenz.**  
Originalflascons zu 10 Literfl.  
Tafel-Essig, naturel oder wein-  
farbig 1 Mt.  
In Thorn echt zu haben bei  
**Anders & Co.,**  
**Hugo Eromin,**  
**M. Kopezynski,**  
**Carl Sakriss,**  
**Robert Lieben.**

**+ Magerkeit +**  
Schöne volle Körperformen durch  
unser Orient-Kraftpulver, preisgekrönt  
goldene Medaille Paris 1900 und  
Hamburg 1901, in 6-8 Wochen bis  
30 Pfd. Zunahme. Streng reell —  
kein Schwindel. Viele Dankschreiben.  
Preis Karton mit Gebrauchsanweisung  
2 Marl. Postanweisung oder Nach-  
nahme erst. Porto.  
Englisches Institut  
**D. Franz Steiner & Co.,**  
Berlin 84, Königgräberstr. 69

**Arnica-Haaröl**  
ist das wirksamste und unschädlichste  
Hausmittel gegen Haarausfall und  
Schuppenbildung. Flaschen à 75 und  
50 Pf. bei **Anders & Co.**

**Adolf Kapischke, Osterode Ostpr.**  
Technisches  
Geschäft für  
Erdbohrungen, Brunnenbaut., Wasserleitung.  
Beste Referenzen.

Wir haben unsere Tresoranlagen bedeutend  
erweitert und sind daher wieder in der Lage,  
**Schranffächer (Safes)**  
in verschiedenen Größen mietsweise abzugeben.  
Auch nehmen wir offene und geschlossene  
**Depots** entgegen.  
**Norddeutsche Creditanstalt**  
**Filiale Thorn.**

Das zur  
**Wladislaus Stankiewicz'schen Kontursmasse**  
gehörige  
**Warenlager**  
Gerberstr. 29 — gegenüber „Café Kaisertrone“ — Gerberstr. 29  
bestehend in  
**Zigarren, Zigaretten und Tabaken**  
wird, um zu räumen,  
für jeden nur annehmbaren Preis  
ausverkauft.

Versicherungsstand über 44 Tausend Policen.  
**Allgemeine Renten-Anstalt**  
Gegründet 1833. zu Stuttgart. Reorganisiert 1855.  
Versicherungs-Gesellschaft auf volle Gegenseitigkeit.  
**Lebens-, Renten- u. Kapitalversicherungen.**  
Aber Gewinn kommt ausschließlich den Mitgliedern der Anstalt zu gut.  
Billigste berechnete Prämien. Hohe Rentenbezüge.  
Außer den Prämienreserven noch bedeutende, besondere Sicherheitsfonds.  
Nähere Auskunft, Prospekte und Antragsformulare kostenfrei bei  
dem Vertreter: **Hauptagent Max Gläser, Elisabethstr. in Thorn.**

**Gothaer Lebensversicherungsbank.**  
Versicherungsbestand am 1. Juni 1902: 815 1/2 Millionen Mark.  
Bankfonds 1902: 271  
Dividende im Jahre 1902: 30 bis 135 % der Jahres-Normal-  
prämie — je nach Art und Alter der Versicherung.  
Vertreter in Thorn: **Albert Olschewski, Bromberger Vorstadt,**  
**Vertreter in Culmsee: C. von Preetzmann, Schulstraße Nr. 22, I.**

**Uniformen und**  
**Ausrüstungsstücke**  
in sorgfältigster Ausführung  
empfiehlt  
**B. Doliva, Artushof.**

Sohn, hier hast Du meinen Speer, —  
Meinem Arm ist er zu schwer. —  
Sohn, hier hast Du auch mein Rad, —  
Hab's gefahren früh und spat; —  
Sturmvoegel ist nicht klein zu kriegen, —  
Auf ihm wirst Du noch manchmal siegen!  
**Nähmaschinen in vorzügl. Konstruktion.**  
Unsere Preisliste ist hochinteressant und lesenswert.  
**Deutsche Fahrradwerke Sturmvoegel,**  
Gebr. Grüttner, Berlin-Halensee 33.

Die Buchdruckerei der  
**Thorner Ostdeutschen Zeitung**  
empfiehlt sich zur  
**Anfertigung sämtlicher Druckarbeiten**  
für den  
geschäftlichen und privaten Bedarf.  
Schnelle und gute Ausführung.

**Ziegelei-Park.**  
Donnerstag, den 17. Juli 1902, abends 7 Uhr  
**Grosses Militär-Doppelkonzert,**  
ausgeführt vom Musikkorps des Inftr.-Regts. von Borde (A. Pomm) Nr. 21  
und dem Trompeterkorps des Ulanen-Regts. von Schmidt.  
**Eintrittspreise:** Im Vorverkauf in den Zigarrenhandlungen  
von F. Ouzynski, Breitestr., A. Glöckmann Kallisch, Artushof, sowie in dem  
Kolonialwarengeschäft von Helmer Metz, Filiale Brombergerstr. Ecke Schul-  
straße: Einzelperson 25 P., Familienbillets (giltig für 3 Personen) 50 P.  
An der Kasse: Einzelperson 30 P., Familienbillets 60 P., Kinderbillets (für  
Kinder unter 12 Jahren) 10 P.

**Böhme. Pannicke.**  
Noch nie dagewesen! Ohne Konkurrenz!  
**Viktoria-Garten.**  
Sonntag, den 20., Montag, den 21. und Dienstag, den  
22. Juli cr.:  
**Große Extra-Vorstellungen**  
des  
**deutsch-französischen Krieges 1870/71**

in Wort, Musik und  
**80 Kolossal-Kriegs-Gemälden.**  
Die melodram. Dichtung hierzu  
wird von Herrn Deklamator **Otto Fried. Wilh. Müller** vorgetragen.  
Die musikalische Begleitung  
und die Schlichtemusik von „Berni“, sowie das vorangehende  
**Militär-Konzert**  
wird ausgeführt von der Kapelle des Inftr.-Regts. Nr. 61 v. d. Marwitz  
unter persönlicher Leitung ihres Dirigenten **F. Hietschold.**  
**Eintrittspreis pro Person 40 P.**

**Heiraten** vermittelt in allen  
Ständen **Kobelnub.**  
**Königsberg Pr. 5. Rückporto erb.**  
Das  
**Tapissierwaren-**  
**Geschäft**  
von  
**A. Petersilge,**  
Schloßstr. 9. Ecke Breitestr.  
(Schützenhaus)  
bringt fortwährend  
**Neuheiten**  
**der Saison**  
zu billigen Preisen.

**Corsetts**  
in den neuesten Façons  
zu den billigsten Preisen  
bei  
**S. Landsberger,**  
Heiligegeiststraße 18.  
**Eine Wohnung,**  
5 Zimmer, Gerberstraße 31, III. Et.,  
**eine Wohnung,**  
5 Zimmer, Bräckenstraße 20, I. Etage  
mit allem Zubehör vom 1./10. zu  
vermieten. **A. Kirmes.**

**Eine Wohnung**  
III. Etage, bestehend aus 4 Zimmern,  
Küche und Zubehör per 1. Oktober  
1902 für 500 Mark zu vermieten.  
**S. Baron, Schuhmacherstr. 20.**  
**Wohnung 1. Etage,**  
3 Zimmer und Zubehör,  
**Wohnung 2. Etage**  
für 240 M. vermietet vom 1. 10. 02  
**Ww. von Kobielska.**

**Eine herrschaftliche**  
**Wohnung**  
Bromberger Vorstadt, Schulstr. 10/12  
von 6 Zimmern u. Zubehör, Pferde-  
stall verziehungshalber sofort od. später  
zu vermieten.  
**G. Soppart, Badestraße 17.**  
**Wohnung**  
Schulstraße 11, Erdgeschoss, 7 Zimmer  
und Erkerzimmer nebst allem Zubehör  
sowie Gartennutzung bisher von Ritt-  
meister Schoeler bewohnt, ist von  
sofort zu vermieten  
**G. Soppart, Badestraße 17, I.**

**Altstadt. Markt 29**  
ist eine Wohnung II. Etage per  
sofort zu vermieten.  
Näheres bei **A. Mazurkiewicz.**  
**2 ff. möblierte Zimmer** sind sofor  
eventl. vom 1. Juni zu vermieten.  
**Altstadt. Markt 27.**  
**Möbliertes Zimmer**  
zu verm. Mausolf, Neust. Markt 18, II.  
Meldungen von 12 Uhr mittags.

**Verloren**  
eine goldene Damenuhr Nr. 66693  
auf dem Wege Brombergerstraße durch  
das Waldchen hinter Herrn Förster  
Neipert nach Grünhof III, Fort IVa.  
Gegen Belohnung abzugeben bei  
**Globig, Brombergerstr. 98, I.**

**Turn-Verein.**  
Freitag, den 18. d. Mts.,  
abends 9 1/2 Uhr  
**Haupt-Versammlung**  
im Vereinszimmer des „Artushofes“.  
**Der Vorstand.**  
**Viktoria-theater.**  
Donnerstag, den 17. Juli cr.  
**Preciosa.**  
**Grosser heller**  
**Laden,**  
Neustädtischer Markt 25, zu jedem  
Geschäft sich eignend, mit anschließend.  
Wohnung p. 1. Oktober zu vermieten.  
Zu erfragen bei **Carl Klee-  
mann, Gerchtesstraße 15/17.**

**Herrschastliche**  
**Wohnungen,**  
Neustädtischer Markt 25, I. und III.  
Etage, bestehend aus 5 Zimmern,  
Badezimmer und Zubehör zu vermieten.  
Zu erfragen bei **Carl Klee-  
mann, Gerchtesstraße 15/17.**  
**Elisabethstr. 9, 3. Etage,**  
3 Zimmer, Küche und Zubehör für  
310 M. p. a. von sofort zu vermieten.  
Som 1. Oktober cr. ab zu beziehen.  
Näheres bei **Gustav Fehlaner, Ver-  
walter des S. Simon'schen Nachlaß-  
Kontraks.**  
**Schillerstraße Nr. 8, im früher  
Dinter'schen Hause, ist eine**  
**Wohnung,**  
III. Etage, von 5 Zimmern u. Zube-  
hör vom 1. Oktober zu vermieten.  
Näheres bei **Herren**  
**Lissack & Wolf.**

# Unterhaltungsblatt

der

## Thorner Ostdeutschen Zeitung.

Nr. 165.

Donnerstag, den 17. Juli.

1902.

### Im Kampf ums Recht.

Original-Roman von M. v. Buch.

(13. Fortsetzung.)

(Nachdruck verboten.)

„Ich habe anspannen lassen,“ sagte Marie Christine eines Tages, den dunkeln Kopf in das Zimmer der Schwägerin steckend, die allein bei einer Handarbeit saß. „Da Lothar in der Stadt ist, hast Du vielleicht Lust, mich zu begleiten.“

Ella, die zugeben mußte, daß Marie Christine nicht mehr steif, vielmehr sehr herzlich zu ihr war, kam bereitwillig der Aufforderung nach.

„Wir fahren nach dem Vorwerk,“ sagte Marie Christine, „die Frau des Meiers, unsere ehemalige Kinderfrau, ist krank geworden und hat mich bitten lassen, sie zu besuchen.“

Plaudernd stiegen sie in den Schlitten.

An einer Biegung des Weges tauchte der Brenneresichornstein von Schönermark vor ihnen auf.

Marie Christine machte Ellen darauf aufmerksam und sagte dann:

„Warum kommt eigentlich Freda so selten zu Dir?“

Ellas Gesicht wurde ernster.

„Das arme Mädchen,“ sagte sie, „befindet sich in keiner beneidenswerthen Lage. Sie hat einen Freier abgewiesen zu Mamas großem Aerger, und die Stimmung im Hause ist in Folge dessen unter Gefrierpunkt gesunken. Fredas Bewerber ist ein netter Mensch, der allen willkommen gewesen wäre, nur der Schwester nicht, und das bleibt doch die Hauptsache. Sie meint, sie hätte für den jungen Mann nicht Liebe, sondern nur Achtung, und dies Gefühl genüge doch nicht, um mit ihm vor den Altar zu treten. Was meinst Du dazu, Marie Christine?“

„Eigentlich hat Freda Recht,“ erwiderte das junge Mädchen nachdenklich, „und ich finde es bewundernswerth von der schüchternen, kleinen Freda, daß sie ihren Willen gegen den der Mutter durchzusetzen vermochte. Offen gesagt, hätte ich ihr dies kaum zugetraut.“

Ella überhörte die letzten Worte.

„Du findest, daß Freda recht gehandelt hat, und doch läßt sich vieles dagegen einwenden. Der junge Mann liebt sie wirklich, und ich bin fest davon überzeugt, sie würden sehr glücklich mit einander werden. Zuweilen fürchte ich, Freda wird ihren Entschluß noch einmal bereuen.“

Marie Christine schüttelte den Kopf.

„Das glaube ich nicht,“ entgegnete sie, „denn wenn ein Mädchen zu dieser Entscheidung kommt, wird sie ihre Grundzüge nicht so ohne weiteres ändern.“

„Und doch ist die Achtung die Hauptbedingung für eine glückliche Ehe,“ sagte Ella.

„Richtig! Kleine Weisheit,“ lächelte Marie Christine, indem sie das Pelzbarett, das ihr der Wind zu entführen drohte, fester in die Stirn drückte, „richtig, und doch — Achtung allein!“ —

Ihre Augen flogen über den Schnee und plötzlich war es ihr, als höre sie eine weiche, tiefe Stimme:

„Ich konnte ja nichts dafür, Marie Christine. Von Seele zu Seele schlangen sich die Fäden —“

Aber Marie Christine hieß die Stimme verklungen, neigte sich zur Schwägerin und sagte

„Im Ernste, liebe Ella, ich habe Dir etwas abzubitten.“

„Du mir?“ fragte diese erstaunt.

„Ja, ich Dir,“ wiederholte Marie Christine, indem sie einen Arm um den Nacken der jungen Frau legte. „Ich bin Dir mit einem gewissen Mißtrauen entgegen gekommen, ich konnte es nicht ändern. Es war mir, als könntest Du die warmen Gefühle Lothars, dessen unverhohlener Bewunderung Du in früheren Jahren kaum Beachtung schenktest, nicht in gleich herzlicher Weise erwidern, ja, als hättest Du — verzeihe mein offenes Wort — seine Werbung nur aus Gründen, die ich nicht verstand, angenommen. Siehst Du, das Bewußtsein, daß ich Dir Unrecht that, wenn auch nur in Gedanken, hat mich oft gepeinigt, und ich nahm mir vor, es Dir einmal abzubitten. Verzeihst Du?“

Ella war glühend roth geworden, als ihr Blick den offenen Augen der Schwägerin begegnete.

„Aber Marie Christine!“ sagte sie, „was brachte Dich eigentlich auf diesen Gedanken?“

„Du selber, Kind!“ erwiderte diese, „Dein ganzes, verändertes Wesen. Als ich Dich nach der italienischen Reise wieder sah, fragte ich mich: was ist geschehen? Daß Dich die Liebe zu Lothar beeinflusst hätte, vermochte ich nicht zu glauben. Ueber ein Jahre hattest Ihr Euch nicht gesehen.“

Ella faßte die Hand der Sprecherin.

„Hättest Du mich verachtet, sage, hättest Du mich verachtet?“ fragte sie.

„Warum?“ fragte Marie Christine. „Ach so, wenn Du Lothar ohne Liebe gefolgt wärest? Ach, laß nur, ich sehe ja mit welcher Geduld Du all' seine Wunderlichkeiten und Launen — und Launen hat er leider — erträgst, und ich sage mir, das kann nur eine Frau, die ein warmes Gefühl mit dem Gatten verbindet.“

Die junge Frau spielte mit ihrem Muff.

„Lothar hat jetzt so wenig Zeit für mich,“ sagte sie nach einer Pause. „Findest Du nicht, daß er augenblicklich reizbarer ist, denn je?“

„Ihm geht so vieles durch den Kopf,“ meinte Marie Christine, den Bruder entschuldigend. „Der Prozeß mit dem Walde —“

„Siehst Du?“ fiel ihr Ellen in die Rede, „das ist auch eine Sache, über die nicht mit ihm zu reden ist, ohne ihn zu erregen. Er ist nervös, so wie ich das Thema berühre, und doch möchte ich gern einmal etwas Genaueres darüber erfahren. Wer hat da Recht?“

Das Mädchen sah nachdenklich vor sich hin.

„Da fragst Du zu viel,“ sagte sie. „Aber es thut mir leid, daß Lothar in dieser Beziehung so reizbar ist; Offenheit ist er Dir wenigstens schuldig. Vertrauen erweckt Vertrauen.“

Der Schlitten hielt vor dem Meierhause, beide junge Damen stiegen aus. Marie Christine ging, ihrer Schariterpflicht zu genügen, während die junge Frau auf dem windgeschützten Hofe die Schwägerin erwarten wollte.

Auf Ellas Gesicht wechselten Röthe und Blässe und die Brust hob sich unter schnellen Athemzügen.

Vertrauen erweckt Vertrauen! Marie Christine hat Recht! dachte die junge Frau, die der warmherzige Ausspruch ergriffen hatte. Könnte ich mich zu ihr aussprechen, es wäre eine Wohlthat, und sie würde mich vielleicht verstehen.

Als sie nach einer halben Stunde wieder im Schlitten saß, war ihr Entschluß gefaßt.

„Marie Christine!“ sagte sie leise, „ich fürchte, Du hältst mich für besser, als ich eigentlich bin. Wenn Du wüßtest, wie klein und erbärmlich ich mir oft vorkomme! Aus Widersprüchen besteht das Leben, und es ist oft so schwer, das Rechte zu finden, immer das Rechte, besonders wenn doch auch das Herz seinen Antheil an Glück verlangt.“

„Gewiß!“ sagte Marie Christine, die nicht ahnte, wo die Schwägerin hinauswollte, „gewiß, und in dem ewigen Kampfe zwischen Verlangen und Erreichen liegt eben das Schicksal.“

Ella sann einige Sekunden nach, und nun ging Marie Christine plötzlich auf ein anderes Thema über und erzählte von ihrem Besuche bei der kranken Frau.

Ella hörte zu und wußte nicht, wie und wann sie mit ihrem Geständniß einsetzen sollte. Jetzt ist der günstigste Augenblick verpaßt, dachte sie endlich seufzend, ich muß warten, bis sich wieder einmal eine gute Gelegenheit findet.

Und die gute Gelegenheit kam.

Die Schwägerinnen liefen auf dem kleinen See hinter dem Park Schlittschuh. Lothar, der kein Interesse für diese Art Vergnügen besaß, hatte versprochen, mit Eberhard später die jungen Damen abzuholen.

Aber die Stunden vergingen und niemand ließ sich bliden.

Ella setzte sich auf die Bank am Ufer, schnalzte die Schlittschuhe ab und sah in die untergehende Sonne, die, ein blutrother Ball, hinter den kahlen Bäumen des Parkes hing.

„Träumst Du?“ fragte Marie Christine.

Sie entledigte sich gleichfalls der Schlittschuhe und betrachtete lächelnd die Schwägerin.

Diese fuhr aus ihrer Versunkenheit auf.

„Die Stelle hier erinnert mich an den kleinen Waldteich in Schönemark,“ sagte sie, den Kopf in die Hand stützend. Sie dachte daran, wie sie einst am See gestanden und Abschied genommen hatte.

Pötzlich ergriff sie die Hand der Schwägerin.

„Marie Christine, Du hast mich lieb, nicht wahr?“ rief sie, „Du bist überzeugt, daß mich nicht der Gedanke, Gattin des Majoratsherrn zu sein, Deinem Bruder in die Arme trieb?“

„Ella!“ erwiderte Marie Christine, einigermaßen erstaunt, „ich habe Dir schon einmal gesagt, daß ich von meinem Vorurtheil gründlich kurirt bin.“

„Aber nun habe ich Dir etwas zu sagen,“ versicherte die junge Frau besagen. „Siehst Du, Dein Bruder —“

Allein es war, als sei es Ella nicht bestimmt, ihr Herz auszusprechen. Gerade, als ihr Marie Christine aufmunternd in die Augen sah, erfolgte die Störung in Gestalt eines Dieners, der ohne Mantel und Mütze, geradentwegs auf sie zugelaufen kam.

Was war geschehen?

Der junge Herr Eberhard sei die Treppe hinuntergefallen und habe sich den Fuß verstaucht, berichtete athemlos der Diener, und der Herr Baron habe ihn geschickt, um die Damen zu holen.

Wieder war die Gelegenheit verpaßt.

Als Marie Christine hörte, ihr Liebling Eberhard habe sich verletzt, schlug sie einen Schritt an, dem Ella nicht zu folgen vermochte.

So ging sie allein durch den dunkelnden Park, fand die Welt öde und das Leben schwer und traurig.

Als sie ins Schloß kam, war allgemeine Unruhe wegen Eberhard, was ihr einigermaßen verwunderlich schien, da der Unfall höchstens langwierige Folgen haben konnte, jedoch ganz ungefährlich war.

Ihr Mann war beschäftigt. Förster, Inspektoren, Verwaltung, alle möglichen langweiligen Menschen waren bei ihm, mit denen er rechnen mußte; für seine junge Frau hatte er daher keine Zeit.

Marie Christine wich nicht vom Lager Eberhards, dem der Arzt für den geschwollenen Fuß Umschläge verordnete, und die alte Baronin, die an Migräne litt, zog sich früh zurück.

Die junge Frau setzte sich allein in ihr Boudoir, hörte die Winterstürme brausen und legte den blonden Kopf an den rothen Plüsch des Lehnstuhls.

Woran dachte sie?

Das Buch, in dem sie lesen wollte, fiel zur Erde, sie

bemerkte es nicht. Heute, als sie auf der Bank dort hinten am See gesessen hatte, war der Waldteich von Schönemark vor ihr geistiges Auge getreten, und alte Erinnerungen waren wach geworden, Erinnerungen, denen es am besten wäre, sie würden sogleich wieder tief begraben. Aber dazu besitzt sie nicht den Muth; es ist so süß, sich Stimmungen hinzugeben.

Sie erhebt sich, geht an den Schreibtisch und nimmt aus einem verborgenen Fache ein sorgfältig umwickeltes Päckchen. Als sie das Papier öffnet, fällt ihr eine getrocknete Blume, es ist eine weiße Wasserrose, entgegen. Mit brennenden Augen starrt sie darauf und dann nimmt sie die Blumen in die Hand.

Wie die welken Blätter so eigenthümlich knistern, es klingt wie Scherzen und Neckereien, wie Roseworte und zärtliche Betheruerungen.

Die getrocknete Blume erzählt eine alte Geschichte von zwei Herzen, die sich der Liebe erschlossen und dann — dann fiel ein Reif in der Frühlingsnacht. Vorbei, vorbei.

Draußen brausen die Stürme. Das junge Weib hat die Arme auf den Tisch geworfen und weint. Gelten die Thränen ihr? Gelten sie der verlorenen Zeit? Einer getäuschten Hoffnung?

## Neuntes Kapitel.

Eberhards verstauchter Fuß machte für den Knaben eine längere Schonung nöthig, so daß Prediger Reichert gebeten werden mußte, den Unterricht statt in seinem Hause jetzt vorläufig in Weißenburg zu ertheilen. Walter kam der Anforderung bereitwilligst nach. Ja, er fand sich nicht nur Vormittags zu den Stunden ein, sondern es begab sich, daß er zuweilen auch Abends in das Zimmer des Patienten trat, um mit seinem Schüler, dem das Stillsitzen herzlich schwer fiel, und der ihn stets jubelnd willkommen hieß, ein Viertelstündchen zu verplaudern.

Bei dieser Gelegenheit traf Marie Christine mit ihm zusammen. Er hatte im Wohnzimmer nach einem Buch gesucht, das er Eberhard geborgt, und gerade, als er gehen wollte, trat Marie Christine ein. Sie begrüßte ihn in unbefangener Weise.

„Ihre Besuche sind Eberhard eine große Freude,“ sagte sie, „nur bedauern wir, daß Sie des Abends stets so kurze Zeit bleiben. Eine Viertelstunde bei dem weiten Wege! Ich bitte Sie, solch' Opfer können wir ja garnicht annehmen.“

„Es ist kein Opfer,“ widersprach er eifrig. „Heute hatte ich in Neu-Warnow zu thun, und da die Hütten dicht an Weißenburger Gebiet grenzen, war der Umweg nicht eben groß.“

„Gefällt es Ihnen in Warnow?“ fragte sie.

„Gefallen?“ wiederholte er, und die Stimme hatte einen gepreßten Klang. „Ich predige tauben Ohren. Ich verkünde: Ihr sollt nicht stehlen, und am nächsten Tage führt der Förster die Holzdiebe an meinem Hause vorüber. Ich sage: Ihr sollt nicht lügen, und ich erfahre, daß ich von allen Seiten belogen und betrogen werde. Ich weiß nicht ein Haus, sondern viele, da weinen die armen Eltern, wenn sie die Behandlung schildern, die sie von den Kindern erdulden müssen, und die jungen Leute murren, wenn ich ihnen ins Gewissen rede: die Alten lebten zu lange. Und dann noch vieles andere —“

„Sie müssen es nicht zu schwer nehmen,“ meinte sie. „Wie Vieles liegt in den Verhältnissen begründet.“

Er nickte.

„Ich denke über vieles anders, als ich früher dachte,“ sagte er. „Ich weiß, daß ich von den Leuten nicht verlangen kann, was ich von mir fordern muß. Und eben darum, weil wir so verschieden sind, geben sie mir das nicht, was ich am meisten brauche: Vertrauen. Ich bemühe mich den Regungen ihrer Seele nachzugehen, und stoße auf Untiefen, vor denen mir graut. Beim Anblick der nackten Sünde ergreift's mich immer wie ein physischer Schmerz. Und so verstehen wir uns nicht, und immer größer wird die Kluft.“

Sie hörte den Jammer heraus, der in diesen Worten lag. „Sprechen Sie nicht so muthlos,“ bat sie ernst, und er fuhr fort:

„Heute ist ein Arbeiter in Neu-Warnow gestorben, der seit Wochen krank lag. Ich habe versucht, die Frau zu trösten, versucht, sage ich, denn wie kann ich ihr und den unmündigen Kindern helfen?“

(Fortsetzung folgt.)

# Wilde Haarkünstler.

Kulturstizze von Oskar Gellrich.

(Nachdruck verboten.)

Man darf keineswegs meinen, daß eine gewisse Sorgfalt in der Behandlung des Haares, in welcher wir Europäer so viel Modethorheiten entwickeln, schon eine höhere Stufe der Kultur voraussetze. Der Australier gehört unzweifelhaft zu den niedrigsten und kulturlosesten Menschenrassen, und doch kann er, was die Mühe betrifft, die er auf seine Frisur verwendet, es mit manchem europäischen Stutzer aufnehmen. Freilich hat auch die Natur, die sonst bei der Austheilung ihrer Reize den Australier wahrhaftig karg genug bedacht hat, ihn mit Haupthaar und Bart in fast verschwenderischer Weise gesegnet. Der Wilde weiß das und wendet fast all seine Toilettenkunst auf diesen Gegenstand seines Stolzes. Der wichtigste Theil dieser Kunst besteht in dem Bestreichen des Haares mit einer dicken Masse von rothem Ocker und Fett. Aber auch in die Frisur weiß er Abwechslung zu bringen. Bald bedeckt den Kopf eine Menge kleiner, glänzender, rother Löckchen, bald ist er mit Stricken unwickelt und mit einer solchen Masse steifer, thonähnlicher Pomade überzogen, oben darauf wohl auch ein Büschel Emu- oder Cacadu-Federn oder der Schwanz eines wilden Hundes gesteckt; bald ist er selbst mit einem Blumenkranz umwunden; bald endlich sind unzählige kleine Thonstückchen an den Enden der Haare befestigt, die jede Bewegung mit Rasseln begleiten. Den kostbarsten und geschätztesten Schmuck aber bildet für den Australier der Bart. Mit welcher Zärtlichkeit pflegt und liebkost er diese buschigen Reize! Kein Gymnast kann eine solche Sehnsucht empfinden nach dem ersten Erscheinen dieser männlichen Zier, wie der australische Jüngling. Denn der Bart bringt ihm Rechte, sogar die wichtigsten politischen Rechte seines Volkes. Er darf nicht heirathen, kein Emu tödten, ehe er nicht im Besitz eines Bartes ist. Und welches Ansehen gewährt er ihm im Kriege! Wenn solch ein Wilder die langen Enden seines Bartes fest zwischen die Lippen klemmt, während die blinkenden Augen aus den Höhlen treten und jede Muskel des Körpers vor Aufregung zittert, so ist das gewiß eine furchtbare Erscheinung.

Der gerade Gegensatz zu der künstlichen und doch unschönen Haartoilette des australischen Wilden, das Haar in seinem einfachsten und natürlichsten Schmucke, findet sich bei den freundlichen, heitern Bewohnerinnen der Sandwich-Inseln. In walligen Locken beschattet es das angenehme Gesicht mit den schwarzen funkelnden Augen, oder es hängt in zwei schweren schwarzblauen Flechten über den Nacken herab, deren Glanz und Reichthum noch mehr gehoben wird durch einen kokett aufgesetzten Kranz von Farnkräutern oder durch eine Blume, sei es eine süßduftende Morinde oder einen hochroth strahlenden Hibiscus oder eine gelbe Malve, aber immer geschmackvoll da angebracht, wo sie am meisten wirkt, mitunter selbst im Ohre.

Auch auf den Madag-Inseln findet sich eine ähnliche einfache und geschmackvolle Haartracht. Das schwarze Haar wird zierlich hinten aufgebunden und besonders bei dem weiblichen Geschlecht mit Blumen und Muscheln geschmückt. Häuptlinge tragen wohl auch die Schwanzfedern des Tropikvogels oder die langen Schwingen des hochfliegenden Fregattvogels im Kopfsitz. Aber nicht alle Polynesier huldigen dieser Einfachheit. Den Bewohnern der Cooksinseln umgiebt das Haar wie eine Glorie nach allen Seiten abstehend den Kopf, oder es ist auf dem Scheitel oder im Nacken in einen Knäuel befestigt. Auf Foua wird das Haar von den Frauen mit Kalk bestrichen, sodaß es ganz weiß wird, und dann auf das Sorgsamste über fein ausgeschüttelten Kämmen frisiert. Die künstlichste Frisur aber findet sich bei den wilden Bewohnern der Fidji-Inseln. Kein Volk in der Südsee verwendet größere Sorgfalt auf sein Haar. Jeder Häuptling hat, je nach Rang und Vermögen, 2 bis 12 Haarkünstler in seinem Haushalt, die keine andere Arbeit verrichten. Das Frisiren eines solchen Stützers nimmt freilich auch mehrere Stunden täglich in Anspruch. Erst wird der Kopf mit Del eingerieben, das mit der Kohle der Laubi-Nuß vermischt ist. Dann ergreift der Künstler die schildpattene Haarnadel und zapft damit fast an jedem einzelnen Haar, sodaß es sich kräuselt und aufrecht stellt, bis das Ganze endlich eine ungeheure Perrücke bildet, die nicht selten 64 Zoll im Umfang mißt. Darauf wird ein Stück von feinstem weißen Tapatuch, so leicht und luftig wie Musselin, in losen Falten rings um die buschige Frisur geschlungen, um sie gegen Thau und Staub zu schützen.

In diesem Tuche, dem sogenannten „Sala“, steckt gewöhnlich eine lange Schildpattnadel, die zum Kragen des Kopfes dient, da kein Kamm im Stande wäre, das enorme Haardickicht zu durchdringen, in welchem natürlich auch das Ungezieser sich nach Herzenslust vermehrt. Reicher Mannigfaltigkeit der Haartrachten und den bizarrsten Formen, selbst bis zu Perrücke und Puder, begegnen wir auch in Afrika.

Der Mensch strebt eben überall danach, sich zu verschönen, wenn dies auch andern noch so unschön vorkommen mag.



## Renkenfang am Starnberger See.

Von Aloys Hangler.

(уязогаа пнагопуя)

Wer von München in der schöneren Jahreszeit nach dem Starnberger See einen Ausflug zu machen Gelegenheit hat, frage dort in dem betreffenden Gasthaus bei Bestellung des Mittagmahles, ob es auch Renken gebe? Denn diese Fischgattung ist eine Spezialität des Sees, die freilich immer rarer wird, denn der Fang ist mühselig, wenig lohnend und trägt ein äußerst primitives Gepräge.

In einem ganz urwüchsigem Fahrzeuge, Einbaum oder Atnbam in der Landessprache genannt, das aus einem Stück eines großen Eichenstammes ausgehauen wird und gewöhnlich 15—18 Fuß lang, 3—4 Fuß breit ist, fahren die Fischer zu Zweien mit ihrem Werkzeug, dem braunen Netze (Sent genannt), hinaus, und ist kein zweites Schiff derart in der Nähe, so wird das eine Ende des Netzes mit einem nach Umständen langen Strick am nächsten Ufer oder an einer Stange im See festgebunden, so in einem großen Halbkreis in die Tiefe des Wassers gelassen und alsbald wieder eingezogen, um dies je nach dem Resultate des Fanges zu wiederholen. Die Schwierigkeit der Arbeit ist dann hauptsächlich das Einziehen oder Herausheben des Netzes von 60 bis 80 Ellen Länge; sie beansprucht die volle Kraft zweier Menschen in dem unbeholfenen Fahrzeug, indeß eine andere Gattung von Schiffen würde nach Behauptung der Fischer sich zu früh abnützen, sich auch zu sehr nach der einen Seite neigen, während diese in ihrer Bauart sich gar nicht in ihrer Lage ändern und 30—40 Jahre lang Dienste thun. Es wird indeß bei dem höheren Werthe, den das Eichenholz in der neueren Zeit hat, immer schwieriger, Bäume von so dicken gesunden Stämmen zu finden, und kostet den Fischer schon ein solcher Stamm im rohen Zustande an 150 Mark. Das Fischen, was ja so vielen Dilettanten im Kleinen mit der Angel so großes Vergnügen macht, hat, wie jede Art zu jagen, auch für den, der ein Gewerbe daraus macht, neben den Mühen sein großes Interesse, und es bleibt immer ein interessanter Moment, wenn beim Einziehen des Netzes erst zuletzt, am Ende, in dem sogenannten Netzack, die Beute sich zeigt. Sind es hier noch jüngere Renken (Kinlinge), so müssen sie zur weiteren Ausbildung wieder ins Wasser geworfen werden. Von den gewöhnlichen Renken gehen 5—6 auf ein Pfund, von den Bodenrenken, die tiefer im Wasser gehen, nimmt man an, daß je einer 1, auch zuweilen 1—6 Pfunde wiegt, ohne deshalb an Feinheit des Fleisches zu verlieren. Die erlaubte Fangzeit ist vom Mai bis Mitte Oktober, doch in Jahren, wo der Winter sehr kalt und der Frühling spät beginnt, tritt die Ernte auch im Sommer ein. Leider hat durch den großen Verkehr der Dampfschiffe, welche jetzt den See in der Fremdenaison nach allen Richtungen durchkreuzen, die Fischzucht sehr gelitten und der Erwerb der Fischer steht kaum noch im Verhältniß zu den Kosten des Materials und der Gewerbesteuer. Ein Netz von Hanfgarn, von den Fischerweibern selbst gesponnen, von den Fischern gestrickt, kommt immerhin auf 300 Mark, und ein ordentlicher Fischer hat deren doch vier bis fünf, die häufiger Reparatur bedürfen oder mit der braunen Farbe frisch gefärbt werden müssen. Da nun während mancher Tage oft nur ein paar Pfund nach großer Mühe von zwei Menschen gefangen werden, so sind die Fischer nebenbei wohl auf Ackerbau oder Viehzucht und den Fährlohn der Stadtgäste im Sommer angewiesen. Ein poetischer Anblick bleibt ein solcher Fischertahn immer an schönen Sommertagen auf dem spiegelhellen blauen See, im Hintergrunde die reizende, mit der hohen Zugspitze endende Gebirgskette, im Mittelgrund die stille königliche Roseninsel, ein Lieblingsaufenthalt des Königs Max und seines unglücklichen Sohnes Ludwig II., der in den Wellen des Sees seinen frühen Tod gefunden.



### Pflichttreue.

Er sitzt auf der Schwelle so still und fromm,  
 Er soll ja das Schwesterchen warten.  
 Wie locket die Sonne so freundlich: „Komm, komm  
 Zum Spiel in den blühenden Garten!“  
 Wie ging' er so gern! — Doch er streichelt bloß  
 Hoß manaj hno 'unaj ajg 'ajjaajpß ajg

Und vorbei kommt der jubelnden Freunde Schaar  
 Und sieht ihn sein Schwesterlein hegen.  
 „Wir spielen Soldaten und Krieg! Wer wird gar  
 Wie ein Mädel die Kinderchen pflegen!“  
 Ha! Dieser Hohn! Doch braust er nicht los, —  
 Das Schwesterlein schläft jetzt auf seinem Schoß.

Da naht die Mutter! Sie nimmt nun das Kind  
 Und herzet den Buben, den frommen.  
 Dem lächelt die Sonne, den koset der Wind,  
 Und die Vöglein singen: „Willkommen!“  
 Da stürmt er hinaus zu Spiel und zu Scherz!  
 Wie leicht sein Gewissen, wie glücklich sein Herz!



### Im Reiche des schwarzen Mannes.

Wenn der einsame Wanderer stundenlang majestätische Bergwälder durchschritten hat, nichts als Blättergäusel und Sperbergeschrei zu seinen Häupten, nichts als Farnkrautwedel, Gras und Moos zu seinen Füßen: dann begrüßt er freundlich des Köhlermeilers herben Duft, der ihm die Nähe menschlicher Wesen verkündigt. Denn nur das Leben spricht befreundet zum Leben. Dem Rauche nachgehend und durch eine Wildniß von hochgestengelten, purpurblüthigen Weidenröschen sich Bahn brechend, stößt der Wanderer zunächst auf einen uralten Fichtenbaum, an dessen rothbraunem Stamme das kunstlos geschnitzte Bild des Erlösers, von einem geschrägten Wetterdachlein überragt, befestigt ist. Hier verrichten die Köhler ihre Sonntagsandacht, da sie der weiten Entfernung wegen, auch ihres Meilers halber, der steter Beaufsichtigung bedarf, nicht zur Dorfkirche gehen können, welche indes bis in diese Waldeinsamkeit ihre frommen Glockenklänge sendet.

Einige hundert Schritte hinter dem Fichtenstamme erblickt der Wanderer den schmauchenden Weiler, und davor den Köhler, diesen Waldeinsiedler unsrer Berge, wie er mit schwarzem Gesicht und schwarzen Händen mittels einer eisenbeschlagenen Scharrstange die Rajenstücke, welche das kegelförmig geschichtete Holz bedecken, bald lüftet, bald zudeckt, je nachdem das innere Feuer einen Abzug haben oder gedämpft werden soll. Der Köhler ist durch sein Gewerbe, das ihn für die Hälfte des Jahres, vom Frühling bis zum Herbst, ganz in die freie Natur bannt, ein frischer, gesunder Mann, auch ein munterer: er empfängt den Wanderer freundlich und weist ihn nach seiner nahen Hütte, wo sein Gehilfe mit der Zubereitung der einfachen Köhlersuppe beschäftigt ist.

Diese Hütte erscheint als ein kegelförmiges, aus zusammengestellten Baumstämmen bestehendes und mit großen Rindenlappen oder Rajenstücken dicht bedecktes Bauwerk. Wie bei den Indianern brennt in der Mitte desselben ein nie erlöschendes Feuer, um das rundherum an den Wänden die mit Heusäcken gepolsterten Bänke oder Ruhebetten der Bewohner und nebenbei am Eingange ihre kleinen Schränke und Vorrathskästen stehen. Ein paar Bretter sind vor der Hütte zusammengenagelt zum Schutze eines zottigen, aber wachsamem Hundes, Die Waldbvögel, welche der friedliche Köhler ungesangenen läßt, umzwichern sorglos die bescheidene Hütte; auch Rehe und Hirsche scheuen den Köhler nicht: sie

blicken nicht selten des Abends neugierig in die Wohnung hinein und hohlen sich wohl sogar da ein wenig Futter. So ist die Köhlererei ein Bild des Friedens im deutschen Walde, das der Wanderer gern mit vollen Jügen in sein Herz aufnimmt.



### Bewegungsspiele im Freien.

#### Herr und Knecht.

Durch Abzählen wird Einer Herr, alle Anderen sind Knechte. Es können sich sechs bis zehn Personen an diesem Spiel betheiligen. Der Herr bestimmt das Ziel und den Ausgangspunkt, von welchem nach jenem gelaufen wird. Alle stellen sich in die Nähe des Ausgangspunktes, wo auch der Herr mit einem Ball in der Hand steht. Er „giebt den Ball auf“, das heißt, er wirft ihn vor einem der Spielenden in die Höhe, welcher ihn senkrecht mit der flachen Hand zu Boden schlägt, und dann schnell dem Ziele zuläuft. Der Herr sucht den emporspringenden Ball zu haschen und damit den Begeilenden zu treffen. Trifft er ihn, so wird der Getroffene Knecht und hat dem Herrn den Ball zu holen und zuzuwerfen. Trifft der Herr nicht, so bleibt der Knecht beim Ziele stehen und es kommt so Einer nach dem Andern an die Reihe. Der letzte Knecht schlägt den Ball einmal senkrecht auf den Boden, dann beim zweiten Aufgeben mit der flachen Hand womöglich über das Ziel hinaus. Die nicht getroffenen Knechte laufen zum Herrn, der ihnen wieder der Reihe nach den Ball aufgiebt. Der Letzte schlägt immer hinaus. Ein geschickter Werfer wird in kurzer Zeit Alle getroffen haben. Wer zuletzt übrig bleibt, schlägt den Ball entweder vom Ausgangspunkt zum Ziele oder von diesem zu jenem zurück. Wird auch der letzte Schläger mit dem Ball getroffen, so ist das Spiel zu Ende und es wird ein neuer Herr gewählt.



### Räthsel und Aufgaben.

1. Mancher, der im Alpenland  
 Mich durchquert im Schweize,  
 Schwingt dabei mich in der Hand,  
 Rathet, wie ich heiße?
2. An eisernen Ketten  
 Löft's nagend ein Glied,  
 Das Rauhe zu glätten  
 Ist's eifrig bemüht.  
 Steht P an der Spitze  
 Und r noch am Schluß,  
 So sieht man's als Stütze  
 An Land und im Fluß.
3. Du hast mich schon, kannst mich jedoch bekommen  
 Noch einmal, wenn Du Unrecht hast gethan.  
 Am besten ist's, mich schweigend einzustecken,  
 Ugleich ich Dir bin seitgewachsen an.  
 Ich gehe Dir voran,  
 Bin stets die erst' im Haus:  
 Und zögst Du in die Schlacht,  
 Stürmt' ich auch da voraus.  
 Beim Lernen kann ich Dir  
 Gar gute Dienste leisten;  
 Steckst Du mich in Dein Buch,  
 Lernst Du gewiß am meisten.

Scherzfragen: 1. Welcher Unterschied ist zwischen einem muthigen Pferde und dem Blitz? — Welches Wasser ist nicht trübe, aber macht trübe?

(Auflösungen in der nächsten Jugend-Nummer.)

#### Auflösungen der Räthsel in letzter Jugend-Nummer:

- Räthsel: . . . Becher — Zecher. — 2. Ketter. — 3. Lache



Der Thorer Ostdeutschen Zeitung.

Donnerstag, den 17. Juli 1902.

Anslaud.

Italien.

Vom italienischen Heere berichtet der eben erschienene amtliche Bericht über die Ergebnisse der Aushebung mancher Interessante. Die Rekrutierungstammrollen waren infolge schwankender Zahl der Geburten ungewöhnlich schwach; sie wiesen nur 387 444 Leute gegen 412 133 des Vorjahres auf. Von den Eingetragenen waren 33 pZt. Analphabeten, 76 684 wurden dienstunbrauchbar befunden, 82 763 zurückgestellt, 86 353 der 3. Kategorie überwiesen, 92 376 (gleich 23,8 pZt.) der ersten Kategorie einberufen. Dazu sind allerdings noch 4335 Freiwillige (außer 1325 Einjährig-Freiwilligen) und die tauglich befundenen Zurückgestellten früherer Jahrgänge zu zählen. Die aktive Armee wies im Durchschnitt 248 111 Mann auf, in ihrer Reserve waren 486 290 Mann vorhanden, für die Mobilmachung des aktiven Heeres ständen also 734 410 Mann zur Verfügung. Die Landwehr zählte 320 170 Mann, darunter allerdings ein großer Teil unausgebildet. Von Unteroffizieren mit mehr als zwölfjähriger Dienstzeit warteten am 1. Juli 1901 noch 2005 auf Zivilversorgung.

Belgien.

Die Königin von Belgien liegt in Spa an Wasserfucht schwer krank darnieder. Als eine Folge ihres Herzübels traten Anschwellung der Füße und heftige Erstickungsanfälle ein. Die Königin kann weder liegen noch gehen und muß fortwährend im Fauteuil sitzen. Nachdem die jüngste Kriftis überstanden worden, ist eine momentane Besserung eingetreten, aber das Leiden gilt als unheilbar und bei der geringsten Komplikation ist eine Katastrophe zu erwarten. Die Königin hat häufige tiefe Ohnmachten, welche nur durch die stärksten Reizmittel zu überwinden sind. Zu den körperlichen Leiden kommt noch die seelische Depression wegen des Schicksals ihrer Töchter. Das Zerwürfniß zwischen der königlichen Familie und der Gräfin Longoy dauert fort. Am belgischen Hofe wurde die Direktive ausgegeben, den Namen der Gräfin vor dem Königspaar nicht zu nennen. Der König und die Königin beschwerten sich, daß die Gräfin knapp vor der Verlobung drei Wochen lang in Blankenberge gewieilt habe, ohne ihren gleichfalls dort selbst weilenden Eltern auch nur ein Wort von der bevorstehenden Verlobung mitzuteilen. Sehr betrübend lauten auch die Nachrichten von der Prinzessin Louise; zur geistigen Erkrankung ist auch ein körperliches Leiden getreten, welches notwendig macht, daß die Prinzessin die Heilanstalt bei Dresden verläßt und sich in ein kleines sächsisches Bad begiebt, um sich dort einer Kur zu unterziehen.

China.

Kämpfe mit den Aufständischen

in China. Ein aus Marseille kommendes Telegramm meldet: Die letzte hier eingetroffene chinesische Post berichtet, daß die in der Provinz Khin-Si im Aufstande befindlichen Chinesen von den Regierungstruppen vollständig geschlagen worden sind. In einem zweitägigen Kampfe verloren die Rebellen 1700 Mann. Die Nachrichten aus den nördlichen Provinzen sind weniger günstig. Die Auführer haben sich mehrerer Posten bemächtigt und auch die Hauptstadt Ku-Ling angegriffen. Die Behörden geben zu, daß die regulären Truppen ohnmächtig sind, den Aufstand niederzuschlagen.

Lokales.

Thorn, 16. Juli 1902.

Die Heidelbeere ist da, und den Ärzten erwächst in diesen kleinen, schwarzblauen Früchten eine starke Konkurrenz, denn die Heidelbeeren wirken außerordentlich gesund auf den Körper ein, reinigen das Blut und regeln die Verdauung. Ihr Geschmack ist nicht zu süß, darum sind sie bei Hitze besonders erfrischend. Sie werden roh genossen, mit Milch haben sie den Vorteil, daß sie die schwere Verdaulichkeit der letzteren aufheben, am besten sind sie aber, wie alle Früchte, gekocht als Kompot, namentlich nach Beladung des Magens mit schweren Speisen. Man sollte nicht veräumen, die guten Eigenschaften dieser Frucht sich für den Winter zu konservieren durch Trocknen, Einlegen, Mus oder Wein, welche letzteren wir viel zu wenig beachten, zumal die Natur gerade diese nützlichen Beeren in so unbeschreiblicher Menge spendet. Sie sind ein Reichtum von Mittel- und Nordeuropa, darum auch wert, sie zu benutzen. Südeuropa kennt sie fast gar nicht, namentlich die deutschen Wälder liefern sie in Mengen. Die Blätter geben sogar einen angenehmen Tee, den man gegen Gries und Blasenstein gebraucht. Die Heidelbeeren haben schließlich nur das einzige Unangenehme, daß sie sich gern auf Zähnen und Lippen verewigen, wo ihre Merkmale aber bald zu entfernen gehen, wenn man die Zähne mit pulverisierter Kreide putzt und die Lippen mit einem angefeuchtetem Luche abreibt, durch welches man vorher den Schwefelbampf von etwa vier deutschen Hündszögern hat ziehen lassen.

Sonderfahrten nach Italien. Während der diesjährigen Fremdensaison in der Schweiz, d. h. in den Monaten Juli, August, September bis Mitte Oktober, finden jeden Sonnabend ab Luzern über die Gotthardbahn Sonderfahrten statt, deren nächstes Ziel die drei oberitalienischen Seen sind. Im Anschluß hieran gehen über das Netz der italienischen Mittelmeerbahnen ebenfalls allmöhentlich Spezial-Rundfahrten über Mailand-Genua ibis Monte Carlo und Nizza. Zweck

dieser Reisen ist, den in der Schweiz weilenden Fremden eine billige und bequeme Gelegenheit zur Besichtigung dieser etwas weit liegenden Punkte zu geben. Auch für ebensolche Ausflüge nach Venedig mittelst der Adriatischen Bahn ist Vorkehrung getroffen. Die ausführlichen Programme können von der Zentral-Auskunftsstelle für den internationalen Verkehr in Basel (Schweiz) kostenfrei bezogen werden.

Kleine Chronik.

\* Die unhöfliche Statue. Als im Jahre 1845 in Bonn das Denkmal Ludwig v. Beethovens feierlich enthüllt wurde, erschienen auch König Fr. Wilhelm IV. und die Königin von England, welche damals gerade in Deutschland weilte, in der Stadt, um den Festlichkeiten beizuwohnen. Das Komitee, durch den hohen Besuch in Verwirrung geraten, wußte den Herrschaften keinen anderen Platz anzuweisen, als das gräflich Fürstenbergische Haus, von dem sie einen hübschen Ueberblick über den Festplatz genossen. Als die Versammlung lautlos den Worten der schwungvollen Weiherede lauschte und diese bei dem Augenblick angelangt war, wo die Hülle von dem Denkmal fallen mußte, schlug plötzlich eine der anwesenden Hofdamen der Königin ein Gelächter auf und Friedrich Wilhelm rief heiter aus, indem er auf das Denkmal deutete: „Sehr artig ist der nicht, der lehrt uns ja den Rücken zu!“ Die anwesenden Komiteemitglieder stammelten in der Verlegenheit eine Menge Entschuldigungen, aber Alexander von Humboldt, welcher sich im Gefolge des Königs befand, trat an diesen heran und sagte: „Majestät, das darf Sie nicht wundern, Beethoven war sein Leben lang ein grober Kerl!“

\* König Eduard als „Sonntagskind“. Vom kranken König von England weiß „Modern Society“ folgendes zu berichten. An einem Sonntag 1871 erkrankte der frühere Prinz von Wales am Typhus, der ihn für lange Wochen niederwerfen sollte; an einem Sonntage zerschlug er sich bei Baron Ferdinand Rothschild die Knieescheibe infolge eines Falles auf der Treppe, an einem Sonntag schloß Spido in Brüssel auf ihn und an einem Sonntag war es, daß den König die erst als Erfüllung betrachtete jehige Krankheit in Aldershot befiel, die ihn zwang, der Krönungs-Revue fernzubleiben. Aber der Dienstag spielt eine noch größere Rolle im Leben des Königs. Am Dienstag, den 9. November 1841, wurde er geboren; am Dienstag, den 25. Januar 1842, wurde er getauft; am Dienstag, den 10. März 1863, war seine Hochzeit; am Dienstag, den 8. Dezember 1863, schwur er den Amtseid als Staatsrat; am Dienstag, den 27. Februar 1872, fuhr er mit

seiner Mutter zum Dankgottesdienst nach St. Pauls in London anlässlich seiner Wiedergenesung vom typhösen Fieber; am Dienstag, den 22. Januar 1901, folgte er Viktoria auf den Thron; am Dienstag, den 29. Januar, zog er zum ersten Male als König in seine Metropole ein und am Dienstag, den 24. Juni 1902, unterzog er sich der lebensgefährlichen Operation.

Handels-Nachrichten.

Amliche Notierungen der Danziger Börse vom 15. Juli 1902.

Für Getreide, Hülsenfrüchte und Delsaaten werden rauch dem notierten Preise 2 Mk. per Tonne (jedenannte Faktorei-Provision unanemäßig vom Käufer an den Verkäufer vergütet. Weizen: inländ. hochbunt und weiß 761 Gr. 178 Mt. Gerste: inländisch große 694 Gr. 130 Mt. Weizen: inländische 128 Mt. Alles per Tonne von 1000 Kilogramm.

Amlicher Handelskammerbericht.

Bromberg, 15. Juli. Weizen 170-176 Mt. nominell. Roggen, gesunde Qualität 140-148 Mt. nom. — Gerste nach Qualität 120-124 Mt., gute Brauware ohne Handel. — Erbsen Futterware 145-158 Mt., Roshware 180-185 Mt. — Hafer 145 bis 150 Mt., feinstes über Notiz.

Hamburg, 15. Juli. Kaffee. (Vormbr.) Good average Santos per Juli 27 1/2, per September 28 1/4, per Dezember 29, per März 29 3/4. Umjag 3000 Sad. Hamburg, 15. Juli. Rüböl still, loto 54 1/2. Petroleum beh. Standard white loto 6,70. Magdeburg, 15. Juli. Zuckerbericht. Kornzucker, 88%, ohne Sad 6,95 bis 7,15. Nachprodukte 75% ohne Sad 5,00 bis 5,30. Stimmung: Ruhig. Kristallzucker I. mit Sad 27,45. Brodrassnade I. ohne Faß 27,70. Gemahlene Raffinade mit Sad 27,45. Gemahlene Melis mit Sad 26,95. Stimmung: —. Rohzucker I. Produkt Tranfrito f. a. B. Hamburg per Juli 5,90 Gd., 6,00 Br., per August 6,00 Gd., 6,02 1/2 bez., per Sept. 6,05 Gd., 6,10 Br., per Okt.-Dez. 6,45 Gd., 6,50 Br., per Januar-März 6,70 Gd., 6,75 Gd. Köln 5. Juli. Rüböl 11 loto 58,50, per Oktober 56,00 Mt.



Sicher und schmerzlos wirkt das echte Kadlauerische Hühneraugenmittel, d. i. 10 Gr. 25 proz. Salicylcollobium mit 5 Zentigr. Hausfetrakt. Flasche 60 Mfg. Nur echt mit der Firma: Kronen-Apothete Berlin-Depot in den meisten Apotheken.

Geerteerd.

Novelle von E. Bely.

(Nachdruck verboten.)

Und hast Alles für Dich behalten? Bis zur Stunde? Da wendet sich Jo und drückt plötzlich seinen blonden Kopf gegen die Schulter der Mutter: O, Du — stärker bist Du, wie ein Mannesbild. Ueber ihn hin sagt sie: Ich habe Geduld — ich seh noch, wie's recht wird. Das schwarze Weib ist ein Jahr darauf mit einem spanischen Matrosen davon, der mit dem fremden Schiff hier gestrandet war — das Blut hat sich in ihm geregelt. Dem Einäugigen hat sein Thun Nichts genügt. Mutter! schreit Jo — Mutter! Sie versteht die Frage, die in dem Ton liegt. Ich wußte es besser — nicht der Mast hat das Auge ausgeschlagen — Hined, als er sich um sein Leben gewehrt hat. Nun steht der Seemann auf, sein Gesicht ist blaß. Weiß er — um Deine Meinung? stammelt er. Sie rekt den Arm aus, hier lag Dein Vater — da schrie ich ihm das Wort in's Gesicht — gelacht hat er. Zweimal seht Jo zu seiner Frage an, eh' er sie hervorbringt: Mutter, ist Geerteerd das Kind von der schwarzen Frau? Ja! Jo schlägt beide Hände vor's Gesicht und wankt nach dem Stuhle zurück. Reid geht still hinaus — sie hat ja nun nichts mehr zu sagen, er weiß nun Alles. Ja — er weiß nun Alles! Mit einem Schlage ist sein Glück zertrümmert, Maniel Hay wird von

seiner Mutter für den Mörder seines Vaters gehalten. Und wäre er tausendmal unschuldig, dürfte er wagen, dem Manne sein Kind zu seinem Weibe zu machen? Ist nicht in ihren Adern das Blut der fremden Race und der Sinn, der ihre Urgroßmutter und ihre Mutter in die Fremde getrieben hat? Wenn er alle Liebe, die er noch in seinem Herzen für sie fühlt, zusammennimmt, kann sie das Mißtrauen besiegen, das da plötzlich in ihm emporlodert? Er stöhnt — er denkt zurück an den Tag, wo man den toden Vater vom Strand hereingetragen hat und er, ein ahnungsloses Kind, neben ihm her ging. Es ist gemeinlich Seemannsloos, auf dem Meere zu sterben — aber durch Mörderhand? Geerteerd! stammelt er. Sie kann und darf es nie wissen, was zwischen sie Beide getreten ist. — Morgen hat er mit seiner Werbung vor Maniel Hay hintreten wollen — vor den Mörder seines Vaters. Nein, er hat nicht gefolgt, Gott hat es nicht gewollt — zur rechten Zeit hat er der alten, sonst so redeungewohnten Fran das Wort auf die Zunge gelegt. Er kommt nicht zu einer Klarheit in seinen Gedanken, es wirbelt Alles um und in ihm. So ist ihm noch bei keinem Sturm zu Muth gewesen — der Wind heult, er hört das Meer — er wollte wohl, er wäre draußen und müßte alle Kräfte anspannen und mit dem wilden Element auf Tod und Leben ringen. Da sitzt er nun, wie ein weidmüthiges Weibsbild und wagt nicht, die Augen auf zu machen. Es ist eine lange Zeit verstrichen, da kommt Reid wieder herein und geht hin und her wie sonst auch. Er möchte, sie träte ihm einmal mit einem

guten Worte näher — aber das mag sie nicht wollen, er soll allein mit sich fertig werden. So steht er denn endlich auf und gewahrt es nicht, daß sein sonst so sorglich gebüteter holländischer Pfeifenkopf zu Boden gefallen ist und mit einem Krach unter seinem Fuße zerbricht. Mutter! Jo — mein Junge! Mit einem ehrlichen Blick sieht sie zu ihm hinüber; er kommt schwankend, als habe er den Boden eines Schiffes unter sich, auf sie zu. Dann reißt er sich verlegen das linke Ohr. Als wir an Land sind, da habe ich mit zwei Andern gewettet — Mutter, ein ehrlicher Kerl hält sein Wort. Das soll gewiß sein, Jo! Er dehnt seine breite Brust mit einem langen Athemzuge. Wollten nicht ledig wieder an Bord kommen. Nun ist es heraus, ordentlich leichter ist ihm, und dann ist der weiße Frauenkopf seinem blonden nah: Brauchst Du auch nicht, Jo, mein Junge — habe lange schöne Eine für Dich. Er senkt die Augen, muß ihm nun nicht Alles gleich sein? Sie ist Dir auch gut — Jo blickt durch die Scheiben — das Licht in Maniel Hay's Hause ist erloschen — Kannst Dir morgen das Wort holen — Morgen, spricht er nach. Reid ist nicht einmal erstaunt über seine Gelassenheit — es ist Inselfitte, gefehene Dinge so zu nehmen — Friesenart. Daß für ihn das Wort noch eine andere Bedeutung hat, ahnt sie freilich nicht.

Meerie Möllers mein ich. Ja, Mutter. Sie lächelt, blükt sich, ohne ein Wort zu sprechen, nach den Scherben, liest sie sorgsam in ihre Schürze und sagt dann: Nun, Jo, mein Junge, ist's Bettzeit. Kein Wort ist am folgenden Morgen zwischen Mutter und Sohn über die Vorgänge am gestrigen Abend geredet — Reid besorgt ihr Haus und Jo hat sich eine von des Vaters Pfeifen hervorgefucht, blaue Wolken aus ihr in die heut ruhige und klare Luft getrieben und am Schaffall die Trümmer seiner Holländerin betrachtet. Eine Tulpenform hat dieselbe gehabt, ihm ist sie aber immer wie ein Herz erschienen und allerlei hat er sich dabei gedacht, wenn er sie zwischen den Lippen hielt. Das ist nun vorbei — sie wird niemals wieder heil, so wenig wie er je Geerteerd mehr vertrauen mag — aber leid ist es ihm um das prächtige Stück — und um das Mädchen möchte er sich grämen, wenn's sein dürfte. Nein, sein darf's nicht. Wie er über Nacht in seiner Noje gelegen hat, sind ihm genug Gedanken gekommen — er hat dentlich den toden Vater wieder vor sich gesehen — diesmal ist er selber aber nicht der kleine erstaunte Knabe gewesen, der sich gewundert hat, warum der Vater so gegen seine Gewohnheit in den nassen Kleidern bleibt und so still ist. Er liest aus den weitgeöffneten Augen des Todten die furchtbare Anklage über sein gewaltfames Ende — und noch mehr, eine Bitte um Sühne. Und er sieht die Mutter, deren Haupt in stillem Gram so früh erleuchtet ist, und ihre Hand, die nach oben deutet, und ihr Wort vom „Richter in der Höhe“. (Fortsetzung folgt.)

# Geerteerd.

Novelle von E. Bely.

(Nachdruck verboten.)

Fieberheiß hat er sich in seinen Rissen herumgeworfen — als ihn aber die Morgenluft angeweht hat und er draußen steht, ist's klar in ihm gewesen, und was gestern Abend ihm wie harte Notwendigkeit erschienen ist, dünkt ihm heute männliche Entschlossenheit — Geerteerd und seine Wege können nie zusammen führen.

Einen Blick nach dem Nachbarhaus — ihm ist, als durchdringt er die Wände und zeigt ihm das Mädchen, dem bisher alle seine Gedanken gehört haben — Stunde um Stunde wird Geerteerd zählen — aber keine kommt, die ihr den ersetzten Freier bringt. Er beißt die Zähne aufeinander — es kann ja nicht sein.

Reid trägt das Mittagessen auf und geduldig wieder ab, ohne ein Wort darüber, daß er es nicht berührt hat. Sie rückt wie sonst ihr Spinnrad zu recht, um die Wolle für seine Strümpfe, welche ihr die Schafe liefern, zu fertigen. So steht bald hier, bald dort, guckt durch die Scheiben, geht aus und ein, wie ein Kind, das nichts mit seiner Zeit und mit sich selber zu beginnen weiß. Sie hat keinen Blick und keine Frage. Was er hat wissen sollen, ist ihm gesagt.

Einmal tritt Jo vor den Spiegel und sieht sich flüchtig an, da nickt sie vor sich hin — und als er langsam seinen Hut vom Nagel nimmt und mit unsicheren Schritten zur Thür hinausgeht, läßt sie ihr Rad stehen, faltet die Hände, blickt empor und spricht: Nun wird's Recht.

Meerie Möllers hat mit dem großen Kessel zu schaffen, ihre Mutter spricht nach der heimischen

Sitte von früh bis spät dem Thee zu — er dient ihr als Labfal nach ihren endlosen Klagen und zur Beruhigung nach ihren häufigen Tränen. Das blonde Mädchen denkt dabei, wie gut es ist, daß Mutter Talle diesen Trost hat — sonst möcht's noch schlimmer um sie stehn und noch unerfreulicher, ihr zuzuhören.

Da tritt eine fremde Gestalt zwischen sie und den Feuerschein und zieht an der Kette, daß der schwarze Kessel in die Höhe geht — vor Staunen läßt sie die Arme sinken, dann stammelt sie, heiße Röthe auf den Wangen: Jo — Du hilfst!

Wo Gelegenheit ist, mein ich, soll's Eimer, giebt der Matrose zur Antwort und sieht ihr dann zu. Aber es schwankt und zittert Alles in ihren Händen, so erschrocken ist sie noch immer — und spürt doch eine eigene Freude dabei. Die Ärmel ihres blauen Frieskleides sind zurückgestreift, weiß und voll sind die Arme, das gefällt ihm wohl. Wie ein kaltblütiger Beobachter steht er neben dem Mädchen, von welchem ihm die Mutter gesagt hat, daß es ihm gut ist. Reid Toben spricht nichts leichtfertig hin — und welchem Burschen schmeichelt es nicht, wenn eine hübsche Dirne an ihn denkt — mag er noch so wenig seine Gedanken auf sie richten.

Wie sie jetzt den blonden Kopf senkt, sieht er ein Stück des Halses — kleine Locken haben sich dort zusammengeringelt.

Endlich hat Meerie den Muth zu einem Wort an den Besucher.

Das ist selten — ich meine lang her — Wenn Einer auf der Fahrt ist, wirft er ein, und sie nickt eifrig, sie verstehn einander, ohne daß sie ihre Sätze vollenden.

Deine Mutter? fragt er dann.

Drinnen, sagt Meerie. Jo hält die Hand auf der Kante und guckt Meerie noch einmal an, ihre Blicke treffen sich gerade — und dabei dünkt's ihn, als sind ihre Augen tiefer blau, wie sie gewöhnlich hier die Leute haben; das gefällt ihm auch.

Als er eintritt, sagt vom Fenster her eine klägliche Stimme: Reid Toben ihr Jo! Der Matrose bietet der kleinen blonden Frau, die ein rothes, frisches Gesicht hat, die Hand, sie muß erst den Stricktrumpf niederlegen, was mit einem Seufzer geschieht.

Kennst mich noch, Mutter Talle? Habe ja immer gemurmelt: Reid hat's gut, die ist mit einem Jungen geblieben.

Er deutet nach dem Hausflur: Du hast die Meerie!

Ist kein Schuß, sagt die kleine Frau beharrlich — Meine doch, eine Freude! spricht Jo; darauf kommt keine Antwort zurück.

Talle bewegt eine Zeit lang ihre Nadeln, dann spricht sie, wie zu sich selbst. Einmal kommt Eimer, der holt sie weg.

Nun zieht ein hellerer Schein über des Matrosen gebräuntes Gesicht.

Mädchen sind zum Freien da!

Talle sieht ihn verdrießlich an. Dann bin ich allein.

Er dreht seinen Hut in der Hand herum und sagt: Hast's auch so gemacht —

Wer jung ist, weiß nichts von der Welt.

Meerie kommt mit dem Lieblingsgetränk der Mutter, blickt aber nicht zur Seite, wo Jo sitzt.

Talle, deren Gesicht so im Gegensatz zu ihrer klagen Stimme ist, meint; Alle haben es besser als ich!

O Mutter! ruft Meerie vorwurfsvoll. Jungen sind besser! beharrt die Wittve. Da steht Jo auf und kommt ihr näher. Meerie muß einen Mann nehmen, so hast Du zwei.

Die — jammert Talle, Dreien hat sie Nein gesagt.

Er hat ein verschämtes Lachen, es liegt Selbstgefälligkeit darin. Muß ein Bierter kommen — Die! ruft die Wittve und vollendet nicht laut, was sie daran knüpft in ihren Gedanken.

Alle Drei sitzen still und schauen vor sich hin — es wäre nicht höflich, immer auf einen Gast einzureden oder seine Wirthin mit zu vielen Fragen zu belästigen.

Jo schmeckt's aus der andern Pfeife schon fast ebenso gut, wie aus der alten, und früher hat er doch gemeint, daß sich aus keiner besser rauchen ließe. Das beschäftigt ihn, daß sich der Mensch doch leichter gewöhnt, als er's denkt.

Meerie fühlt ein ungewohntes Herz klopfen, welches ihr das Athmen erschwert, und weiß nicht recht, woher es kommt — und Talle sinnt darüber nach, ob ihr gestern der Thee nicht besser gemundet hat, als heute, und was das wohl für ein unheilbedeutendes Zeichen sein mag.

Endlich hebt Jo den Kopf und rührt sogar ein wenig die Hand, indem er sagt: Kann auch noch ein Bierter kommen!

Ja! seufzt Talle.

Der mag ihr gefallen, setzt er hinzu.

Meerie hat nicht gethan, als ob von ihr die Rede ist — sie glättet ihre Schürze.

Meinst auch so, Mutter Möllers? fragt der Matrose. (Fortsetzung folgt.)

## Polizei-Verordnung

betreffend die Abfuhr der Haushaltsabfälle in Thorn.

Auf Grund der §§ 5 und 6 des Gesetzes über die Polizeiverwaltung vom 11. März 1850 (Gesetz-Sammlung Seite 265) und der §§ 143 und 144 des Gesetzes über die allgemeine Landesverwaltung vom 30. Juli 1833 (Gesetz-Sammlung Seite 232) wird hierdurch mit Zustimmung des hiesigen Gemeinde-Vorstandes für den Polizeibezirk des Stadtkreises Thorn Folgendes verordnet:

Die Behälter für Haushaltsabfälle und Asche müssen aus Metall hergestellt, ganz undurchlässig, mit einem feststehenden, von dem Behälter nicht zu trennenden Deckel und mit Handgriffen oder Hängeln versehen sein. Die größten Behälter dürfen nicht Raum für mehr als 70 Liter Inhalt, die kleinsten Behälter nicht unter 20 Liter Raum haben. In gefülltem Zustande dürfen die Behälter nur so schwer sein, daß sie von einem oder zwei Mann gehoben und in den Abfuhrwagen geschüttet werden können. Eine Ueberfüllung der Behälter über den Rand ist unstatthaft, die Deckel der bereit gestellten Behälter sind vielmehr vollständig geschlossen zu halten.

Auf der Straße dürfen die Behälter nur zum Zwecke des Entleerens geöffnet werden; das Durchsuchen und Durchwühlen des Inhalts der Behälter ist verboten.

Zwiderhandlungen gegen die Bestimmungen dieser Polizei-Verordnung werden mit Geldstrafe bis zu 30 Mark geahndet, an deren Stelle im Unvermögensfalle entsprechende Haftstrafe tritt.

Diese Polizei-Verordnung tritt für den ganzen Stadtkreis Thorn mit dem 1. Oktober d. J. in Kraft.

Thorn, den 20. Juni 1902.  
Die Polizei-Verwaltung.

Zu vorstehender Polizei-Verordnung machen wir hierdurch darauf aufmerksam, daß die vom 1. Oktober d. J. ab zu benutzenden Behälter in der vorgeschriebenen Höchstgröße, Mindestgröße und den verschiedenen Zwischenstufen in den hiesigen Eisenwarenhandlungen bezogen werden können. Der voraussichtliche Preis für die größten Behälter dürfte 7,50 bis 8 Mark, für die kleinsten 2,75 bis 3 Mark betragen.

Thorn, den 23. Juni 1902.  
Die Polizei-Verwaltung.

## Polizeiliche Bekanntmachung.

Von zuständiger Seite wird darüber klage geführt, daß die in den Parkanlagen der hiesigen Bäderberge zwischen den Klazien angelegten Rasen-Rabatten — besonders an der Kirchhofstraße — von den angrenzenden Bewohnern und deren Familienangehörigen durch öfteres Betreten beschädigt und mit der Zeit vernichtet werden.

Indem wir darauf aufmerksam machen, daß das Betreten der die Promenadenwege einsäumenden Anpflanzungen verboten, gemäß § 30 Nr. 5 des Gesetzes vom 1. April 1880 auch strafbar ist, erziehen wir die Familien-Vorstände, Eltern und Vormünder in bezeichneter Weise auch auf die Dienstboten und Kinder einwirken zu wollen.

Thorn, den 8. Juli 1902.  
Die Polizei-Verwaltung.

## Bekanntmachung.

Das Sammeln von Beeren und Pilzen in der Kämmererforst Thorns ist verboten.

Zwiderhandlungen werden gemäß des Feld- und Forst-Polizei-Gesetzes vom 1. April 1880 § 41 und den hierzu erlassenen Polizeiverordnungen des Herrn Regierungspräsidenten zu Marienwerder mit Geldstrafe bis zu 10 Mark oder Haft bis zu 3 Tagen bestraft.

Thorn, den 11. Juli 1902.  
Der Magistrat.

## Obstweine

Apfelwein, Johannisbeerwein, Heidelbeerwein, Apfelsaft, wiederholt mit ersten Preisen ausgezeichnet, empfiehlt  
Kelterer Lände Westpr.  
Dr. J. Schlimann.

## Bekanntmachung.

Zeitplan für die Benutzung des Sommer:

1. Der Hauptsaal der städtischen Volksbibliothek in der Gerstenstraße. Geöffnet  
Mittwoch, abend von 6—7 Uhr,  
Sonntag, vorm. von 11<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—12<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr.  
Im Juli geschlossen.

2. Der Zweiganstalt a) in der Bronberger Vorstadt, Kleinkinder-Bewahranstalt, b) in der Culmer Vorstadt, Kleinkinder-Bewahranstalt.  
Geöffnet wochentäglich, von 8—11 Uhr vormittags, 2—5 Uhr nachmittags.  
Im Juli geschlossen.

3. Der Lesehalle in der Hauptanstalt (Mittelschule Gerstenstraße). Geöffnet  
Mittwoch, abend von 7—9 Uhr,  
Sonntag, nachmittag von 5—7 Uhr.  
Im Juli und August geschlossen.

Die Benutzung der Lesehalle ist allgemein unentgeltlich, die Bibliothek für Bedürftige.

Thorn, den 24. Mai 1902.

## Das Kuratorium der städtischen Volksbibliothek.

Kehricht - Eimer laut hiesiger Polizeivorschrift bei Franz Zähler.

Starke eiserne Gemüllkübel fertigt und empfiehlt billigst H. Patz, Klempnermeister.

## Ein kleiner Rollwagen

billig zu verkaufen. Zu erfragen im Komtoir Klosterstraße 14.

2000 Mark zu 6% zu zedieren gef. Off. erbitte unter H. E. an d. Geschäftsb. d. Btg.

„Marienquelle“  
Sauerbrunnen ersten Ranges  
beste Erfrischung.  
(Ristenverband nach allen Stationen.)  
Wiederverkäufer Vorzugsbedingungen!  
Man verlange Prospekt.  
Brunnen-Verwaltung Ostromschlo (Wpr.)

## Chronisch Kranke

besonders Lungen-, Herz-, Magen-, Leber-, Darm-, Nieren-, Blasen-, Geschlechts-, Nerven-, Frauenleiden, Blutarmut, Bleichsucht, Gicht u. Rheumatismus werden mit bestem Erfolge behandelt in  
Remele's Naturheilanstalt „Drachenkopf“, Eberswalde bei Berlin.  
Luft-, Sonnen-, elektr. Licht- und Kohlensäure-Bäder. Vibrationsmassage. Mässige Preise. Aerztliche Leitung.  
Prospekte, Heilberichte frei durch die Direktion.

Wer an  
**Nähmaschinen**  
hohe Anforderungen stellt, der wähle stets  
**Sturmvogel**  
Deutsche Fahrradwerke  
Sturmvogel  
Fahrradteile.  
Gebrüder Grüttner  
Berlin-Halensee 33.

Ori ist in der That das sicherste, wirksamste, zuverlässigste, bewährteste  
**Insekten-Zötungsmittel**  
speziell für Fliegen, Mücke, Käuse, Kakerlaken, Schwaben etc. Aus den zahlreichen Anerkennungs-schreiben: „Ori ist famos.“ — „Ihr Ori wirkt kolossal.“ — „Habe großartige Erfolge erzielt.“ — „Half besser wie andere Sachen.“ — „Verwende blos nur noch Ori.“ — Jede Originalflasche im Garantiefarton luftdicht und doppelt verpackt. Niemals lose zum Nachfüllen. Also Vorsicht beim Einkauf. Preis pro Fl. 30, 60, 100 Pfg., überall zu haben. Man lasse sich auch nichts anderes als Ori oder ebensovant aufreden. Der Ori-Bläser „Kapid“ für kräftigste und bequemste Ausnutzung des Ori 60 Pfg.

## Thorner Schirmfabrik

Rudolf Weissig  
Brüden- und Breitenkrähe-Ed. Stets Neuheiten in  
Sonnen- und Regenschirmen.  
Reichhaltige Auswahl in Fächern und Spazierstöcken.  
Größtes Lager am Plage.  
Reparaturen sow. Bezahlen der Schirme schnell, sauber und billig.

Wanzentod!  
Wanzentod!  
Wanzentod!  
Wanzentod!  
sicher wirkend empfohlen  
Anders & Co.

## Hören Sie mal!

Die wirksamste med. Seife gegen alle Arten Hautunreinigkeiten und Hautausschläge, wie Mitesser, Gesichtspickel, Pusteln, Finnen, Hautröthe, Blühchen, Leberflecke, Kakerlaken etc. ist die echte Kadebener: **Carbol - Theerschwefel - Seife** v. Bergmann & Co., Radoboul-Dresden  
Schuhmarke: Stedenpferd  
a St. 50 Pfg. bei: Adolf Leutz, J. M. Wandach Nechl., Anders & Co.  
Meine zwei in der Kloster- und Grabenstrasse gelegenen  
**Wohnhäuser**  
unter günstigen Bedingungen sofort zu verkaufen. Ww. Kozłowska, Tuchmacherstr. 10.

## Ein Laden,

auch zu einem Komtoir sich vorzüglich eignend, von sofort oder 1. Oktober zu vermieten. Zu erfragen in der Möbelfabrik  
Adolph W. Cohn,  
Heiligegeiststraße 12.

Breitestraße 32 ist ein  
**großer Laden**  
vom 1. Oktober zu vermieten.  
Zu erfragen III. Etage.

I. u. II. Etage Baderstr. 9,  
herrschaftliche Wohnungen, je 4 Zimmer, Bad, und sämtliches Nebengeschäft per 1. Oktober zu verm. Ebenso ein  
**großer Laden**  
und ein  
**großer Lagerkeller**  
per sofort zu vermieten.  
G. Immanns.

Größl. Wohnung, 2 Zim., helle Küche u. Zubeh. n. vorn u. ein einzeln. Zimmer sof. zu verm. Bäderstr. 3, pt.

Grundstück verkauft i. Ganz. o. get. Henschel, neben Civolli.

Große Wohnung zu vermieten R. Röder, Moder, Thormerstr. 12.

Die von mir zum 1. Okt. gemietete Parterre-Wohnung Mellienstr. 86, besteh. aus 4 Zimmern, Badestube, Mädchenk., Speisek. etc. ist verlegungshalber anderweitig zu verm. Gravenhorst, Mellienstr. 55.

Kleine Wohnungen vom 1. Oktober zu vermieten Geschw. Bayer, Althäufischer Markt 17.

Kleine Wohnungen zum 1. Oktober zu vermieten Neustädt. Markt 18. R. Schultz.

Herrschaftliche Wohnung I. Etage, von 5 Zimmern, Balkon und allem Zubehör. mit oder ohne Pferdebestall vom Oktober zu vermieten Tuchmacherstr. 2.

Eine Wohnung, 3 große Zimmer sowie ein Lagerkeller und ein Speicherraum gleich zu vermieten Brüdenstr. 14, I.

Schulstraße Nr. 22 ist eine Hochparterre-Wohnung, besteh. aus 3 Stuben, 1 Oberstube, Veranda, Vorgärtchen und Zubehör für 1490 Mark zum 1. Oktober zu vermieten.

2 Wohnungen zu 520 u. 620 Mark zu vermieten bei B. Thober, Bauunternehmer, Grabenstraße 16, I.

Culmerstr. 2 ist die I. Etage, bisher von Herrn Rechtsanwält v. Palodski inne, renoviert vom 1. Oktbr., das II. Etage, 6 Zimmer und Zubehör sofort zu vermieten.

Siegfried Danziger. Wohnung von 4 Zim., nebst Veranda, Küche, Speisek., Keller, Holzst., geschlossene große Bodenl. u. sonst. Zubeh. vom 1. Oktober zu verm. Moder, Kaponstraße 8 gegenüber d. früh. Viehmarkt.

Wohnung II. Etage, 5 Zim., Kab. Entree u. förm. Zubeh., vom 1. Okt. zu verm. Preis 700 M. Zu erfr. Heiligegeiststraße 18, part.

Hochherzschastliche Wohnung, 2. Etage, bestehend aus 8 Zimmern, allem Zubehör, Badeeinrichtung und Dampfheizung vom 1. Oktober zu vermieten. Auf Wunsch Pferdebestall und Wagenremise. Näheres zu erfragen Max Pünchera, Brüdenstr. 11.

Besseres möbl. Zimmer von sofort zu verm. Breitestr. 32, III.

Möbliertes Zimmer zu vermieten per sofort oder 1. August Breitestraße 14.

Ein möbl. Zimmer von sofort zu vermieten Thalgarten.

Möbl. freundl. Zimmer eventl. mit voller Pension Schillerstraße 15